



STADTSPIEGEL

Nummer 23 • 5. Juni 2020

STADT HECHINGEN



Als eine der ersten im Land ist die Hechinger Synagoge 1986 als Erinnerungs- und Begegnungsstätte wiedereröffnet worden. In der Reichspogromnacht 1938 hatte sie das Schicksal zahlreicher weiterer jüdischer Gotteshäuser geteilt und war verwüstet worden. Nur weil das Gebäude im verwinkelten Teil der Altstadt hinter der Stiftskirche steht, wurde es nicht niedergebrannt. Dass an eine Instandsetzung überhaupt zu denken war, lag am unermüdlichen Einsatz des Vereins Initiative Hechinger Synagoge e.V. Jetzt hat die Denkmalstiftung Baden-Württemberg die Alte Synagoge zum Denkmal des Monats Juni erkoren.

Anfang der 1980er-Jahre wurde die Hechinger Synagoge wieder instandgesetzt. Bis zur Wiedereröffnung im November 1986 wurden dafür 1,3 Millionen Mark aufgebracht – größtenteils vom Land, zu einem Teil von der Stadt Hechingen, 300.000 Mark hatten Privatleute und Firmen gespendet. Ziel war es gewesen, das 1767 entstandene Gotteshaus mit seinem charakteristischen Walmdach und der klassizistischen Fassade weitgehend in seiner ursprünglichen Form wiederherzustellen – inklusive der aufwändigen Wand- und Deckenbemalung mit den zwölf Sternfeldern für die Stämme Israels und der Frauenempore.

„Dem Verein mit seinen mehr als 130 Mitgliedern ist es darüber hinaus gelungen, mit Veranstaltungen ganz unterschiedlicher Art die ehemalige Synagoge zu einem kulturellen Mittelpunkt in der Region zu machen“, betont Peter Rothmund, Geschäftsführer der Denkmalstiftung Baden-Württemberg. „Seit dem Festvortrag von Walter Jens zur Eröffnung ist eine vielfältige Reihe von an die 600 Veranstaltungen zusammengekommen.“

Die Denkmalstiftung hat den Verein Initiative Hechinger Synagoge vor zwei Jahren bei der Instandsetzung der Fassade mit 40.000 Euro aus Mitteln der Lotterie Glücksspirale unterstützt.

Ausstellung: In der Synagoge ist bis 28.6. die Sonderausstellung „Ausgrenzung – Raub – Vernichtung“ zu sehen. Öffnungszeiten: Sonntag, 14.00 bis 17.00 Uhr.

Informationen: <https://synagogehechingen.jimdofree.com> | www.denkmalstiftung-bw.de



AUF EINEN BLICK



Schrittweise Öffnung der Verwaltung

Die Dienststellen und Einrichtungen der Stadt Hechingen sind nach telefonischer Voranmeldung und unter Berücksichtigung der Abstands- und Hygieneregeln geöffnet. Bitte nehmen Sie vor einem Besuch auf jeden Fall telefonischen Kontakt auf.

Stadtverwaltung

(Rathaus/Technisches Rathaus/Bürgerbüro)
Tel. 07471 940-0, Fax 07471 940-108
E-Mail: info@hechingen.de
Internet: www.hechingen.de

Kontaktzeiten Telefon:

Montag bis Freitag, 8.30 bis 12.30 Uhr
Donnerstag, 14.00 bis 18.00 Uhr

Coronavirus: Für Fragen an die Stadt Hechingen im Zusammenhang mit dem Coronavirus (Gewerbe, Öffnungszeiten, öffentliche Ordnung etc.) sind die Telefonnummern 07471 940-113, -170 und -195 eingerichtet.

Städtische Werke

(Stadtwerke und Eigenbetrieb Entsorgung)
Tel. 07471 9365-0, Fax 07471 9365-30
E-Mail: info@stadtwerke-hechingen.de
Internet: www.stadtwerke-hechingen.de

Kontaktzeiten Telefon:

Montag bis Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr
Montag bis Mittwoch, 13.45 bis 16.15 Uhr
Donnerstag, 13.45 bis 18.00 Uhr

Störungen Gas/Wasser

Tel. 08000 936533

Stromnetzgesellschaft Hechingen

Tel. 07471 9365-0, Fax 07471 9365-30
E-Mail: info@sng-hechingen.de
Internet: www.stromnetz-hechingen.de
Störungen Strom: Tel. 0800 3629477

Eigenbetrieb Betriebshof

Tel. 07471 9365-70 und -71
Fax 07471 9365-77
E-Mail: info@betriebshof-hechingen.de

Stadtbücherei

Tel. 07471 621806
E-Mail: stadtbuecherei@hechingen.de
Internet: www.wopac.rz-kiru.de/hechingen
Di., Do., Fr. 15.00 - 18.00 Uhr
Mi. 10.00 - 13.00 Uhr

Volkshochschule

Tel. 07471 5188
E-Mail: vhs@vhs-hechingen.de
Internet: www.vhs-hechingen.de

Hohenzollerisches Landesmuseum

Schloßplatz 5, Tel. 07471 940-188
Internet: www.hz-museum.de
Mi. bis So. und Feiertage 14.00 - 17.00 Uhr

Zweckverband Jugendmusikschule

Tel. 07471 621803
E-Mail: info@musikschule-hechingen.de
Internet: www.musikschule-hechingen.de

NOTDIENSTE



Apotheken

Samstag, 6. Juni

Sonnen-Apotheke, Bisingen
Tel. 07476 1411
Eichenberg-Apotheke, Hirrlingen
Tel. 07478 91170

Sonntag, 7. Juni

Löwen-Apotheke, Hechingen
Tel. 07471 984 0800

Donnerstag, 11. Juni

Mozart-Apotheke, Balingen
Tel. 07433 15553

Coronavirus

Informationen für Hechingen

www.hechingen.de/coronavirus

Bürgertelefon des Zollernalbkreises

Tel. 07433 92-1111

Mo. - Do. 10.00 - 16.00 Uhr
Fr. 10.00 - 12.00 Uhr

Corona-Schwerpunktambulanz und Corona-Testzentrum

Zollernalb-Klinikum, Tübinger Str. 20/2, Balingen
Mo.- Fr. 14.00 - 17.00 Uhr
www.csa-zollernalb.de

Ärztliche Dienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel. 116 117 an Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten

Allgemeine Notfallpraxis Balingen

Zollernalb-Klinikum, Tübinger Str. 30, Balingen, Sa., So., Feiertage 8.00 - 22.00 Uhr

Gynäkologischer Notdienst, Geburtshilfe

Zollernalb-Klinikum, Tel. 07433 9092-0

Kinderärztliche Notfallsprechstunde

Zollernalb-Klinikum, Friedrichstr. 39, Albstadt, Tel. 07431 6306353, So., 10.00 - 13.00 und 14.00 - 18.00 Uhr

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel. 01805 911690, Sa., 8.00 bis Mo., 8.00 Uhr. An Feiertagen dauert der Dienst von 8.00 bis 8.00 Uhr des Folgetages.

Notruf

Feuerwehr/Notruf: Tel. 112
Polizei: Tel. 110

Wichtige Rufnummern

Krankentransport Tel. 19222

Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen
Tel. 07471 984860 oder 0171 3104002

Polizeirevier Hechingen Tel. 07471 9880-0

Telefonseelsorge Neckar-Alb

Tel. 0800 1110111

Gift-Notruf Freiburg Tel. 0761 19240

Frauenhaus Zollernalbkr. Tel. 07433 8406

Beratungsstelle für Eltern, Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene sowie Schwangeren-(Konflikt-)Beratung

Tel. 07471 93091710

KULTURKALENDER



Sonderausstellung

Ausgrenzung - Raub - Vernichtung

bis 28.6.2020, Alte Synagoge
Sonntag, 14.00 - 17.00 Uhr

Dauerausstellungen

Hohenzollerisches Landesmuseum

Schloßplatz 5, Mi. bis So. und Feiertage
14.00 - 17.00 Uhr, www.hzl-museum.de

Römisches Freilichtmuseum

Hechingen-Stein

Di. bis So. und Feiertage
10.00 - 17.00 Uhr, www.villa-rustica.de

MÄRKTE



Samstag, 6. Juni

7.00 - 12.30 Uhr Wochenmarkt

Unterstadt, Johannesbrücke
Oberstadt, Rathausvorplatz

Mittwoch, 10. Juni

7.00 - 12.30 Uhr Wochenmarkt

Oberstadt, Marktplatz

Impressum: Stadtspiegel:

Amtsblatt der Stadt Hechingen

Herausgeber: Stadt Hechingen

Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen ist Bürgermeister Philipp Hahn oder sein Stellvertreter im Amt mit Ausnahme der Rubrik „Aus den Stadtteilen“. Verantwortlich für den Stadtteil Beuren Peter Gantner, für den Stadtteil Bechtoldsweiler Bernd Zimmermann, für den Stadtteil Boll Meta Staudt, für den Stadtteil Schlatt Jürgen Schuler, für den Stadtteil Sickingen Siegfert Schetter, für den Stadtteil Stein Harald Kleindienst, für den Stadtteil Stetten Otto Pflumm, für den Stadtteil Weilheim Gerd Eberwein.
Redaktion: Maria Poppel
Telefon 07471 940-135
E-Mail: amtsblatt@hechingen.de
Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt.

Druck und Verlag: NUSSBAUM MEDIEN

Weil der Stadt GmbH & Co.
KG, Merklinger Straße 20,
71263 Weil der Stadt, Telefon 07033 525-0,
www.nussbaum-medien.de.

Außenstelle:

72144 Dußlingen, Bahnhofstraße 18,
Telefon 07072 9286-0, Fax 07033 3207701
Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühren. Der Textteil des Amtsblattes wird zusätzlich im Internet unter www.hechingen.de veröffentlicht.

Vertrieb: G.S. Vertriebs GmbH,
Josef-Beyerle-Straße 2, 71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0,
E-Mail: info@gsvertrieb.de
Internet: www.gsvertrieb.de

DAS RATHAUS INFORMIERT



Geänderter Redaktionsschluss

In der Woche 24/2020 ist der Redaktionsschluss wegen des Feiertages Fronleichnam auf Montag, 8.6.2020, 16.00 Uhr, vorgezogen. Der Stadtspiegel erscheint wie gewohnt am Freitag, 12.6.2020.

Fahrbahndeckenerneuerung in der Haigerlocher und der Neuen Rottenburger Straße - Einbahnstraßenregelung auch in der Ermelesstraße

Das Landratsamt Zollernalbkreis lässt zur Substanzerhaltung und Verbesserung der Verkehrssicherheit in einem Abschnitt der K 7107 in der Ortsdurchfahrt Hechingen (Haigerlocher Straße und Neue Rottenburger Straße) den Fahrbahnbelag erneuern. Der Sanierungsabschnitt erstreckt sich vom Europakreis bis zum Bahnübergang in der Neuen Rottenburger Straße.

Mit der Erneuerung der bituminösen Deckschicht werden in diesem Streckenabschnitt Fahrbahnebenenheiten, Fahrbahnsetzungen, Risse und Verdrückungen beseitigt. Durch die Stadt Hechingen werden im Zuge der Baumaßnahme u.a. Leerrohre für die Breitbandverkabelung verlegt, Bordsteine und Gehwegoberflächen erneuert sowie die im Streckenabschnitt vorhandenen Bushaltestellen barrierefrei umgestaltet. Die Baumaßnahme dauert voraussichtlich bis September diesen Jahres.



Stadtauswärts wird der Verkehr durch die Haigerlocher und die Neue Rottenburger Straße geleitet ...



... stadteinwärts durch die Ermelesstraße

In der ersten Bauphase, die kommenden Montag, 8. Juni 2020, beginnt, wird zuerst der städtische Teil der Arbeiten durchgeführt.

Dies geschieht durch halbseitige Sperrung der Haigerlocher und der Neuen Rottenburger Straße. Der Verkehr vom Europakreis stadtauswärts wird durch die Baustelle geführt, stadteinwärts wird der Verkehr über die Ermelesstraße umgeleitet. Beide Straßen, die gesamte Ermelesstraße und die entsprechenden Abschnitte der Haigerlocher und der Neuen Rottenburger Straße, werden in dieser Zeit zur Einbahnstraße.

Der zweite Bauabschnitt, die Erneuerung des Fahrbahnbelags, wird dann unter Vollsperrung der K 7107 in zwei Teilabschnitten durchgeführt, der Termin wird bekannt gegeben.

Die Sperrungen der Haigerlocher und der Neuen Rottenburger Straße wirken sich auch auf den Linienbusverkehr aus. Sonderfahrpläne mit allen Details zu den Änderungen im Linienverkehr werden auf der Internetseite der SWEG unter www.sweg.de bzw. derjenigen der Hechinger Verkehrsbetriebe unter www.hvb-hechingen.de veröffentlicht. Auskunft erteilt zudem die Betriebsleitung Busverkehr der SWEG unter Tel. 07574 934970. An den betroffenen Bushaltestellen wird über Aushänge auf die Änderungen hingewiesen.

Die Kosten der Straßenbaumaßnahme belaufen sich auf ca. 580.000 Euro und werden anteilig vom Zollernalbkreis und der Stadt Hechingen getragen.

Landstraße in Stein gesperrt

Wegen der Erschließung des Neubaugebiets Furt in Stein sind Teile der Landstraße und der Panoramastraße in Stein seit Dienstag, 2. Juni, voll gesperrt. Die Sperrung beginnt für die Landstraße von Hechingen kommend nach der Abzweigung zur Aucterthalle und endet bei den ersten Häusern. Gesperrt ist auch der Zufahrtsbereich in die Panoramastraße.

Die Umleitung erfolgt über die Mühlackerstraße. Die Bushaltestellen der Landstraße wurden in die Mühlackerstraße verlegt. Die Sperrung dauert voraussichtlich bis Mitte Dezember.

Obertorplatz aktuell

Letzte Fahrt: der Mittwochmarktbus

Pünktlich um 12.50 Uhr passierte der allerletzte Mittwochmarktbus diese Woche auf dem Weg in den Weiher die Ersatzhaltestelle vor der AOK. Der kostenlose Shuttle-Bus vom Weiher bzw. von der Halle in Stetten war zum Ausgleich für die fehlenden Parkmöglichkeiten auf dem Obertorplatz seit Anfang Dezember im Einsatz. Ursprünglich war eine dreimonatige Probezeit vorgesehen, nach coronabedingter Pause wurde das Angebot bis zum vergangenen Mittwoch fortgeführt. Jetzt hat die Verwaltung in Absprache mit den Fraktionsvorsitzenden das Angebot beendet: Es sind einfach zu wenig Fahrgäste mitgefahren.

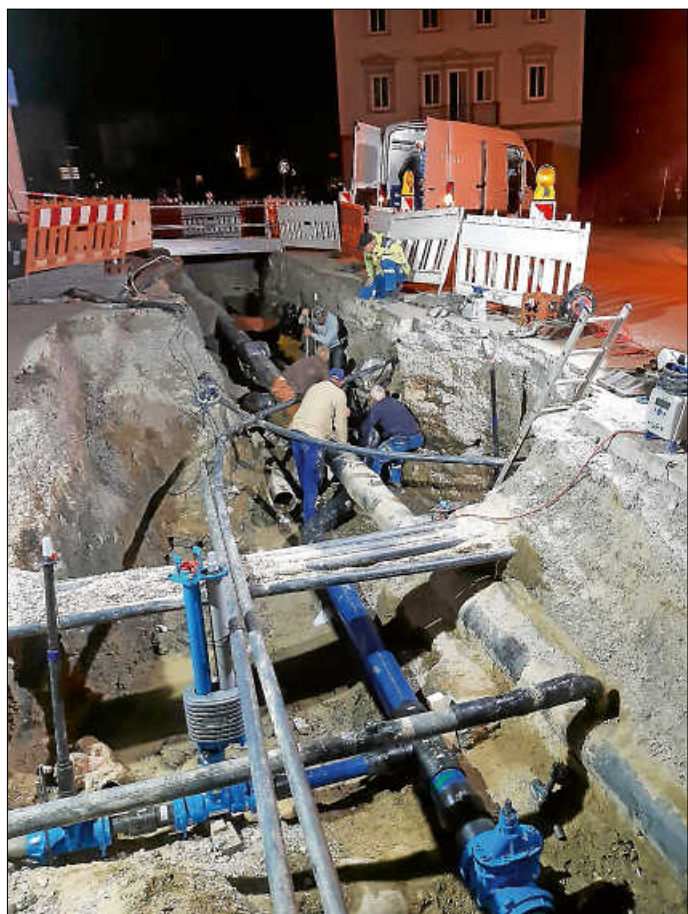


Nachtschicht: Wasseranschlüsse für die Unterstadt

Von Donnerstag auf Freitag der letzten Woche war für die Mitarbeiter der Stadtwerke Hechingen eine Nachtschicht angesagt: Bedingt durch die umfassenden Leitungserneuerungen im Zuge der Obertorplatz-Sanierung musste die Wasserversorgung für die Unterstadt an die neuen Zuleitungen angeschlossen werden. Durch die nächtliche Ausführung der Arbeiten entstanden wegen der Unterbrechung der Wasserversorgung für die Bewohner der Oberstadt nur geringe Beeinträchtigungen.



Der baldige Abschluss der Bauarbeiten setzt auch den Beeinträchtigungen bei der Einfahrt in den Kirchplatz ein Ende.



Sitzung des Bauausschusses

Am **Mittwoch, 17. Juni 2020, 18.30 Uhr**, findet in der Stadthalle Museum – unter Wahrung der Abstands- und Hygieneregeln – eine öffentliche Sitzung des Bauausschusses statt.

Tagesordnung:

1. Punktuelle Änderung des Flächennutzungsplans 2004 der Verwaltungsgemeinschaft Hechingen - Jungingen - Rangendingen im Bereich Gewinn Killberg, Gemarkung Hechingen, im Rahmen der Aufstellung des Bebauungsplans "Killberg IV", Hechingen, gem. § 8 Abs. 3 BauGB
 - Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB
 - Beschluss über die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit und der sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB
 Drucksache Nr. 62/2020
2. Punktuelle Änderung des Flächennutzungsplans 2004 der Verwaltungsgemeinschaft Hechingen - Jungingen - Rangendingen im Bereich Hinter Rieb, Gemarkung Hechingen, im Rahmen der Aufstellung des Bebauungsplans "Sondergebiet Hinter Rieb", Hechingen, gem. § 8 Abs. 3 BauGB
 - Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB
 - Beschluss über die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit und der sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB
 Drucksache Nr. 63/2020
3. Bebauungsplan "Killberg IV", Hechingen
 - Vorstellung der geänderten städtebaulichen Konzeption „Killberg IV“ und des Bebauungsplanentwurfs „Killberg IV“, Hechingen
 - Beschluss zur Durchführung der zweiten frühzeitigen Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB
 Drucksache Nr. 64/2020

4. Bebauungsplan "Sondergebiet Hinter Rieb", Hechingen
 - Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB)
 - Beschluss zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB
 Drucksache Nr. 65/2020
5. Verschiedenes
6. Bekanntgaben

Sitzung des Betriebsausschusses

Am **Donnerstag, 18. Juni 2020, 18.30 Uhr**, findet in der Stadthalle Museum – unter Wahrung der Abstands- und Hygieneregeln – eine öffentliche Sitzung des Betriebsausschusses statt.

Tagesordnung:

Eigenbetrieb Entsorgung

1. Kläranlage:
 - Vergabe der Leistungen zur Betonsanierung in der Aktivkohle-Flockungs- und Filtrationsanlage (AFF)
 Drucksache Nr. 66/2020
2. Nachnutzung Erddeponie „Hinter Rieb“
 - Stilllegungsanzeige für den Einbau von Wärmespeicher und Energieerzeugungsanlagen - Baugebiet „Killberg IV“
 Drucksache Nr. 70/2020
3. Verschiedenes
4. Bekanntgaben

Sitzung des Verwaltungsausschusses

Am **Donnerstag, 18. Juni 2020, 19.00 Uhr**, findet in der Stadthalle Museum – unter Wahrung der Abstands- und Hygieneregeln – eine öffentliche Sitzung des Verwaltungsausschusses statt.

Tagesordnung:

1. Angebote im Bereich Tourismus, Kultur und Hohenzollerisches Landesmuseum: Einrichtung eines Infoterminals auf dem Obertorplatz
 - Drucksache Nr. 67/2020
2. Einrichtung einer Spielgruppe für Kinder über 3 Jahre
 - Drucksache Nr. 69/2020
3. Verschiedenes:
 - Antrag Bunte Liste – Überprüfung Gemeindeverbindungswege
4. Bekanntgaben

Hinweis:

Die Beratungsunterlagen (Drucksachen) werden ab dem Sitzungstag im Internet auf www.hechingen.de > Direkt zu > Bürgerinfoportal/Gemeinderat veröffentlicht.

Verwaltungsgemeinschaft Hechingen - Jungingen - Rangendingen

Öffentliche Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses

Am **Dienstag, 16. Juni 2020, 16.30 Uhr**, findet im Ratssaal des Rathauses Hechingen eine öffentliche Sitzung des Gemeinsamen Ausschusses der Verwaltungsgemeinschaft Hechingen - Jungingen - Rangendingen statt.

Tagesordnung:

1. Bekanntgaben
 - Berichtigungen des FNP 2004 gem. § 13a Abs. 2 Nr. 2 Baugesetzbuch (BauGB)
2. Fortschreibung Flächennutzungsplan (FNP) 2035 und Landschaftsplan (LP) 2035 der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft (VVG) Hechingen - Jungingen - Rangendingen
 - Beschluss des Vorentwurfs des FNP 2035 und LP 2035
 - Beschluss zur Durchführung der frühzeitigen Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB
3. Verschiedenes

KULTUR



Ruheforst Zollerblick: Führungstermine Juni 2020

Kostenlose Informationsführung im Ruheforst Zollerblick in Hechingen am **Freitag, 12.6.2020, um 14.00 Uhr** und am **Mittwoch, 24.6.2020, um 16.00 Uhr**

Anmeldung unter Tel. 0151 50986939 oder 07471 621796, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist. Treffpunkt: Parkplatz Ruheforst Zollerblick (Navigation: Lindichstraße, 72379 Hechingen, und der Beschilderung folgen). Bitte tragen Sie Ihren Mund-Nasen-Schutz und halten Sie sich an die vorgeschriebene Abstandsregelung. Weitere Informationen auch unter www.ruheforst-zollerblick.de. Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Abendmarkt online

Normalerweise wuselt es zwischen Mai und September einmal pro Monat beim beliebten **Abendmarkt „Tischlein deck Dich“** auf dem Hechinger Marktplatz. Aufgrund der Corona-Pandemie mussten leider alle Termine der Saison 2020 abgesagt werden. Diese Absage trifft nicht nur die potenziellen Besucher, die Beschicker haben mit hohen Einnahmeausfällen zu kämpfen. Der „Abendmarkt online“ soll allen die Wartezeit auf die nächste Saison etwas verkürzen.

Zahlreiche Standbetreiber, die sich für die diesjährige Abendmarkt-Saison angemeldet hatten, sind nun mit ihrem Angebot samt Kontaktadresse auf der städtischen Homepage aufgelistet und freuen sich, den Käufern ein Stück Abendmarkt nach Hause bringen zu können.

Zur Angebotspalette gehören unter anderem eingewecktes Obst und Gemüse, Honig, Obstdestillate, Wildspezialitäten, Ziegenmilchprodukte und Getränke. Alle Interessierten können sich unter www.hechingen.de > **Unsere Heimat** informieren und durch ihren Einkauf die Standbetreiber unterstützen.

- Die **Imkerei goldimglas** hat feinsten Honig aus Hechingen in ihrem Sortiment - www.imkerei-goldimglas.de.
- Die **Destillerie Schäfer** bietet Schwäbischen Whisky, HCH-Dry Gin und feine Obstdestillate aus eigener Herstellung an.
- Die **78 Grad Feinbrennerei Beck** in Hechingen-Weilheim verkauft Schwäbischen Gin, Orangen- und Ingwergeist, Obstbrände, Kräuterlikör und Pralinen aus eigener Herstellung - www.78-grad.de.
- Die **Alte Käferei** von Familie Wetzel in Hechingen hält für Sie Weine, Spirituosen, Liköre, Cider, Säfte und Fruchtsäfte aus eigener Herstellung bereit - www.mosterei-wetzel.de.
- Das **Landgasthaus Kaiser** und **Kaiser's Schlemmerwägle** aus Hechingen-Boll serviert Ihnen Maultaschen-Variationen und weitere schwäbische Eigenzeugnisse bis hin zum Dessert - www.kaisers-schlemmerwaegle.de und www.landgasthaus-kaiser.de.
- Leckere Schwarzwälder Wildspezialitäten können bei **Schwarzwaldwild Hevart** aus Bonndorf-Dillendorf gekauft werden - www.schwarzwaldwild.de.
- Handgemachten Bioland-Ziegenkäse, Zickleinfleisch und noch mehr Ziegenmilchprodukte aus eigener Herstellung finden Sie bei der **Ziegenhütte Zollernalb** in Harthausen - www.ziegenhuette.de.
- In der Gartenwirtschaft vom **Glufamichel** können Sie es sich gemächlich machen oder den Mittagstisch abholen. Angeboten werden außerdem hausgemachte Flammkuchen (auch zum Fertigbacken für zuhause) und Essen auf Rädern - www.glufamichel-hechingen.de.
- Beim **Kronenladen "Alb im Gläsele"** in Albstadt-Pfeffingen können Sie Eingewecktes sowie frisches Obst und Gemüse und weitere regionale Produkte kaufen - www.albimglaesle.de.
- Die drei Unternehmen, die die Marke **Trink Regional** bilden (Imnauer Mineralquellen, Stingel Fruchtsäfte sowie die Brauerei Lehner/Brauhaus Zollernalb) bieten alkoholfreie regionale Erfrischungen, Säfte, Bier und neue Produkte an. Das Sortiment kann jeweils direkt bei Imnauer Mineralquellen, Stingel Fruchtsäfte und Lehner-Bräu gekauft werden oder auch im Getränkemarkt Kommer in Hechingen - www.trinkregional.de.

STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN



Volkshochschule Hechingen

Unsere Türen sind wieder geöffnet und wir haben die unten aufgeführten (neuen) Präsenzkurse für Sie im Angebot.

Wichtig: Eine Teilnahme ist nur nach Anmeldung möglich. Keine Abendkasse! Bitte beachten Sie, dass die vhs Hechingen nur mit Mundschutz betreten werden darf. Die Kursräume sind so eingerichtet, dass der Mindestabstand von 1,50 m zu anderen Personen gewahrt wird.

Englisch für Anfänger mit elementaren Vorkenntnissen Stufe V (A1/A2)

Der Kurs vermittelt Ihnen einfache Sprachkenntnisse, ohne komplizierte Grammatikregeln, ohne Zeitdruck und in lockerer Atmosphäre. So macht Sprachenlernen Spaß - und hält fit! Eine kleine Teepause zur Halbzeit gehört übrigens jedes Mal dazu. Neue Interessenten werden gebeten, sich vorab mit der Dozentin unter Tel. 07471 871054 in Verbindung zu setzen, da der Kurs aktuell ausgebucht ist und es eine Warteliste gibt.

10 Termine, mittwochs, seit 27.5.2020, 9.45 - 11.15 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Englisch für Fortgeschrittene (B1)

Gehen Sie mit uns den Weg in Richtung Fortgeschrittene. Head Way B1 Part one, OUP, ISBN 978-0-19471655-0, ab L. 5
10 Termine, mittwochs, seit 27.5.2020, 18.30 - 20.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 108 (gelber Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Englisch Stufe IX (B1)

Sie können bereits eine einfache Unterhaltung führen und möchten Ihre Kenntnisse weiter ausbauen und vertiefen? Wir freuen uns auf interessante Gesprächsthemen, die wir z.T. mit Hilfe von Texten erarbeiten. Head Way B1, Part one, ISBN 978-0-19471655-0 ab L. 1

10 Termine, mittwochs, seit 27.5.2020, 20.00 - 21.30 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Englisch ohne Eile - Stufe XIV (A2/B1)

Dieser Kurs richtet sich speziell an die Zielgruppe 60+. Für Fortgeschrittene ist der Kurs nicht geeignet, allerdings auch nicht für absolute Neustarter, da er bereits seit mehreren Semestern läuft. Sofern Plätze frei werden, dürfen Sie gern bei uns einsteigen.

9 Termine, dienstags, seit 2.6.2020, 9.30 - 11.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

English Conversation Intermediate (B1)

Ein Abendkurs, gut geeignet für Wiedereinsteiger mit Spaß an englischer Konversation - denn bei uns steht das Sprechen absolut im Vordergrund. Der Wortschatz wird erweitert, das Hörverstehen verbessert, und so können Sie trainieren, sich verständlich und differenziert auszudrücken.

9 Termine, mittwochs, seit 3.6.2020, 19.30 - 21.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Englisch für Fortgeschrittene (B2)

Für Frühaufsteher mit Freude an englischer Konversation und anspruchsvolleren Texten. Wenn auch Sie sich sehr für die englische Sprache und Kultur interessieren und gute Sprachkenntnisse mitbringen (Perfektion wird nicht erwartet!), passen Sie bestimmt gut in diese lebhaft, vielseitig interessierte und aufgeschlossene Gruppe!

7 Termine, donnerstags, seit 4.6.2020, 8.45 - 10.15 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)
Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Englisch für Einsteiger (A2/B1)

Ein Vormittagskurs für Einsteiger/-innen (aktuell ein reiner Damenkurs!) Wir möchten Ihnen die Angst vorm Sprechen nehmen, arbeiten themenbezogen, ergänzen systematisch unseren Wort-



schätz, üben das Hörverstehen und wiederholen in aller Ruhe die wesentlichen Grammatikstrukturen. Viele Konversationsübungen helfen, das freie Sprechen zu trainieren und Alltagssituationen sprachlich zu bewältigen.

7 Termine, donnerstags, seit 4.6.2020, 10.30 - 12.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)

Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Spanisch (A1.3)

Dieser Kurs richtet sich an alle Interessierten, die Grundkenntnisse der spanischen Sprache erwerben und anwenden möchten. Neueinsteiger*innen sind herzlich willkommen. Con gusto nuevo A1, ISBN 978-3-12-514671-6 ab L. 7, Klett-Verlag

8 Termine, montags, ab 8.6.2020, 19.45 - 21.15 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)

Italienisch Stufe VIII ohne Eile (A1/A2)

Wir sind mit „Chiaro!“ A1 fertig geworden und werden in diesem Semester den gelernten Stoff wiederholen und vertiefen. Dabei wird uns eine Lektüre begleiten, die den Teilnehmern als Übung zum freien Sprechen helfen soll.

7 Termine, montags, ab 15.6.2020, 10.00 - 11.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)

Italienisch Stufe V (A1)

Wir bauen auf die Kenntnisse vom vergangenen Semester auf und freuen uns über neue Teilnehmer, die über geringe Vorkenntnisse verfügen. Grammatik, Wortschatz und das freie Sprechen werden auch mit Hilfe von Spielen und Liedern geübt.

7 Termine, montags, ab 15.6.2020, 18.30 - 20.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)

Italienisch (B1)

Continueremo lentamente col libro Chiaro! B1 e come sempre eserciteremo la conversazione con temi d'attualità ed esperienze degli studenti. La lettura di un breve romanzo ci aiuterà nel ripasso di regole grammaticali e lessico. Chiaro B1, Hueber-Verlag, ISBN 978-3-19-005467-1, ab L. 4

7 Termine, dienstags, ab 16.6.2020, 18.30 - 20.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)

Infoabend: Von der Trennung bis zur Scheidung - Ein Wegweiser für Betroffene

Der Vortrag gibt rechtliche Hilfestellung für den Fall der Trennung oder Scheidung.

Mi., 17.6.2020, 19.30 - 21.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 112 (blauer Hauseingang)

Italienisch Stufe II (A1)

Möchten Sie im nächsten Urlaub auch auf Italienisch auf dem Markt verhandeln können oder Ihren Kaffee auf Italienisch bestellen? Dann freuen wir uns auf Sie. Die Dozentin ist Muttersprachlerin und gibt Ihnen auch Tipps für den nächsten Markteinkauf in ihrem Heimatland. Benvenuti!

7 Termine, donnerstags, ab 18.6.2020, 18.30 - 20.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)

Englisch Wiederauffrischung (B1)

This class gives you an opportunity to refresh your English grammar and vocabulary while improving both your spoken and written English. Our sources are a course book and an English magazine with topics that are currently in the news.

7 Termine, freitags, ab 19.6.2020, 8.30 - 10.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)

Italienisch mit Muße am Vormittag (A1)

Dieser Kurs richtet sich an alle, die in einer kleinen Gruppe ohne Stress in entspannter Atmosphäre in einem moderaten Lerntempo Italienisch lernen möchten. Auch Neueinsteiger mit geringen Vorkenntnissen sind herzlich willkommen.

7 Termine, freitags, ab 19.6.2020, 9.30 - 10.30 Uhr; vhs Hechingen, Raum 202 (blauer Hauseingang)

Italienisch für Anfänger am Vormittag

Ein Kurs für diejenigen, die entspannt und ohne Eile Italienisch lernen möchten - Schritt für Schritt werden Sie Ihre Sprachkompetenz in vielen Alltagssituationen locker und mit Freude entwickeln. Buch wird im Kurs bekannt gegeben.

6 Termine, freitags, ab 19.6.2020, 11.00 - 12.00 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)

Abitur-Vorbereitung Spanisch

Mit dem Training in der kleinen Gruppe schwindet die Nervosität und wächst die Selbstsicherheit. Die Teilnehmer*innen sollten ihre Schulunterlagen mitbringen.

Mo., 22.6.2020, 13.00 - 15.30 Uhr und Mi., 24.6.2020, 13.00 - 15.30 Uhr; vhs Hechingen, Raum 103 (gelber Hauseingang)

Word 2016 Basis

Sie lernen wie Texte erfasst, geändert und gespeichert werden, wie Sie Texte durch Verwenden von Bildern und Tabellen ergänzen können.

2 Termine, donnerstags, ab 25.6.2020, 17.30 - 20.30 Uhr; vhs Hechingen, R. 109/110 (gelber Hauseingang)

Schöne Welt der Bilder, Videos und Filter - Was nützt Instagram für Unternehmen?

- Social Media für kleine und mittelständische Unternehmen

Immer mehr kleine und mittelständische Unternehmen nutzen die Foto-Plattform Instagram erfolgreich. An diesem Abend werden Grundlagen zu Instagram sowie Strategien zum richtigen Einsatz im Marketing Kontext erklärt.

Mo., 29.6.2020, 18.00 - 20.30 Uhr; vhs Hechingen, R. 109/110 (gelber Hauseingang)

Excel 2 - Buchhaltung

Ziel: Techniken und Einsatzmöglichkeiten der Tabellenkalkulation Excel für die Buchhaltung kennenlernen. Erforderliche Kenntnisse: Excel I oder vergleichbare Kenntnisse, sicherer Umgang mit Windows

3 Termine, mittwochs, ab 1.7.2020, 19.00 - 21.30 Uhr; vhs Hechingen, R. 109/110 (gelber Hauseingang)

Posteingang organisieren in MS Outlook 2016

Ziel: Nachrichten, Termine, Aufgaben und Adressen in Outlook verwalten. Voraussetzung: Grundkenntnisse in Windows

Fr., 10.7.2020, 14.00 - 20.00 Uhr; vhs Hechingen, R. 109/110 (gelber Hauseingang)

Sicherheit für das Smartphone

Sie informieren sich über aktuelle Risiken und gängige Sicherheitsprogramme und lernen, wie Sie Ihr Smartphone richtig einstellen und Ihre Daten sichern.

Fr., 17.7.2020, 16.00 - 19.00 Uhr; vhs Hechingen, R. 109/110 (gelber Hauseingang)

Bewerbungsangebote dürfen weiterhin nur online stattfinden:

Sie benötigen PC/Laptop/Tablet (ggf. Smartphone) mit Mikrofon und Kamera, stabile Internetverbindung, Webbrowser Mozilla Firefox oder Google Chrome (aktuelle Version).

Zumba® Online-Kurs

11 Termine, montags, seit 4.5.2020, 18.30 - 19.30 Uhr, Unterricht in der vhs-Cloud

Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Fit Mix Online-Kurs

Effektives Intervalltraining mit kurzen Kraft-Ausdauer-Einheiten. Der Kurs ist für Anfänger und Fortgeschrittene sowie für Männer und Frauen geeignet. Bitte bereithalten: Hanteln oder Wasserflaschen

10 Termine, montags, seit 11.5.2020, 19.00 - 20.00 Uhr, Unterricht in der vhs-Cloud

Ein Einstieg in diesen Kurs ist jederzeit möglich.

Weitere Online-Kurse:

Spanisch B1 Online-Kurs

Wir werden mit Hilfe von kurzen Videosequenzen arbeiten. Die einzelnen Einheiten können über die Woche selbstständig erarbeitet werden. Im wöchentlichen Online-Seminar werden die Ergebnisse besprochen und offene Fragen beantwortet. Parallel werden wir passende aktuelle Themen aufnehmen. Die Termine können auch flexibel in der Gruppe festgelegt werden.

9 Termine, montags, seit 11.5.2020, 19.00 - 20.30 Uhr, Unterricht in der vhs-Cloud

Spanisch A1 Online-Kurs

La telecomedia A1, Klett-Verlag, ISBN 978-3-12-535524-8 (Lehrwerk mit Videos)

7 Termine, mittwochs, ab 17.6.2020, 19.00 - 20.30 Uhr, Unterricht in der vhs-Cloud

Land und Leute online entdecken - auf Spanisch um die Welt (A2/B1) Modul 1 – Spanien

Mit diesem besonderen Format entdecken Sie online die Heimatländer unserer Dozent*innen in Form von Sehenswürdigkeiten, Kultur, Gastronomie und Musik und lernen gleichzeitig Vokabular und Grammatik.

Jedes Modul dauert drei Wochen. Die Unterrichtseinheiten (3 UE pro Woche) finden online per Videokonferenz (2 UE) und durch selbstständiges Arbeiten (1 UE) statt. Teilnehmen kann jeder mit einem Spanisch-Niveau A2 oder höher. Da der Kurs online über die vhs-Cloud stattfindet, benötigen Sie außerdem PC/Laptop/Tablet (ggf. Smartphone) mit Mikrofon und Kamera, eine stabile Internetverbindung, Webbrowser Mozilla Firefox oder Google Chrome (aktuelle Version).

Am 1. Termin, 23.6.2020, findet die Einführung in die Online-Plattform statt - dieser wird nicht berechnet. Die weiteren Termine sind auf 90 Minuten angesetzt, wobei Sie zusätzlich Material in der Dateiablage zu den einzelnen Modulen herunterladen können. En este módulo inicial aprenderemos de manera sencilla y divertida a usar la vhs.cloud. Antes de la videoconferencia recibirá una pequeña tarea y después, durante la semana, podrá investigar y escribir sobre el tema que haya elegido. En la primera semana viajaremos por España, en la segunda toca cocinar y en la tercera cerraremos el módulo escuchando música. 4 Termine, dienstags, ab 23.6.2020, 18.15 - 19.00 Uhr

Eine Kursanmeldung ist grundsätzlich drei Tage vor Kursbeginn zwingend erforderlich!

Nähere Infos unter www.vhs-hechingen.de oder telefonisch unter 07471 5188.

FAMILIENNACHRICHTEN



Geburten

22.2.2020

Eray Güzel

Sohn der Esra Hiusmenoglou und des Ilkan Güzel
Weilheimer Straße 2, 72379 Hechingen

25.3.2020

Matej Bosnjak

Sohn von Marija Bosnjak geb. Vinkovic und Ivica Bosnjak
Samuel-Mayer-Weg 18, 72379 Hechingen

31.3.2020

Timo Baur

Sohn der Silke Baur geb. Maier und des Roland Baur
Albert-Schweitzer-Weg 39, 72379 Hechingen

5.4.2020

Tuana Ela Torun

Tochter von Cansu Torun geb. Akkaya und Caner Torun
Banater Weg 11, 72379 Hechingen

13.4.2020

Arthur Fischer

Sohn der Heike Fischer geb. Hoffmann und des Klaus Alexander Fischer, Weißkreuzstraße 31, 72379 Hechingen-Boll

28.4.2020

Emilia Grace Kröger

Tochter der Helena Bettina Steibl und des Philipp Kröger
Im Helle 18, 72379 Hechingen-Sickingen

Eheschließungen

2.5.2020

Nicole Schanbacher und Jens Becker
Hadäckerstr. 15, 70597 Stuttgart

Tabea Eberhart und Daniel Troschinski
Birkenweg 2, 72479 Straßberg

8.5.2020

Roswitha Maria Wiker geb. Galster und Franz Xaver Glückler
Bozener Straße 16, 72379 Hechingen

23.5.2020

Melis Ilker und Petros Kolgionis

Römerstraße 16, 72108 Rottenburg am Neckar

Sibylle Beatrix Jende-Hager geb. Jende und Frank Michael Wiest
Heiligkreuzstraße 15, 72379 Hechingen

Sterbefälle

29.4.2020

Josef Felix Riecher, Mühlackerstraße 27, 72379 Hechingen-Stein

1.5.2020

Karl Anton Schweizer, Herrenackerstraße 22, 72379 Hechingen

2.5.2020

Elisabeth Heinzelmann geb. Hamberger
Herrenackerstraße 22, 72379 Hechingen

Sigrid Magdalene Rutke geb. Leszinski
Rathausstraße 7/1, 72379 Hechingen-Bechtoldsweller

7.5.2020

Ida Eugenie Heck geb. Oesterle

Landstraße 29, 72379 Hechingen-Stein

Magdalena Beck geb. Haug

Hausener Straße 6, 72379 Hechingen-Weilheim

9.5.2020

Marianne Struschka geb. Fleischhacker

Silberburgstraße 65, 72379 Hechingen

16.5.2020

Anna Rettinger geb. Biro, Kohlbrunnenweg 74, 72379 Hechingen

17.5.2020

Olga Müller geb. Hoppe, Thomas-Mann-Ring 10, 72336 Balingen

25.5.2020

Mathilde Franziska Theresia Schaper geb. Scheer

Ermelesstraße 6, 72379 Hechingen

26.5.2020

Hans-Dieter Kolmer, Joseph-Wilhelm-Weg 25, 72379 Hechingen

27.5.2020

Heinz Werner Lude, Kantstraße 18, 72379 Hechingen

Hinweis

Die standesamtlichen Nachrichten können nur dann veröffentlicht werden, wenn dem Bürgerbüro eine schriftliche Einverständniserklärung der betroffenen Personen vorliegt. Bis Ende 2013 wurden dem Meldeamt diese Angaben vom dem entsprechenden Standesamt, welches für die Beurkundung der jeweiligen Geburten, Eheschließungen und Sterbefälle zuständig war, mitgeteilt. Diese Mitteilungen erhalten die Meldeämter jedoch seit Januar 2014 grundsätzlich nicht mehr.

AUS DEM GEMEINDERAT UND SEINEN AUSSCHÜSSEN



Sitzung des Bauausschusses am 13. Mai 2020

In der Sitzung des Bauausschusses wurden die folgenden Beschlüsse gefasst:

Einrichtung eines Fuß- und Radwegs „Am Graben“ zwischen Firststraße und Runkellenstraße

- Entwurfsvorstellung

- Baubeschluss

1. Der vorgestellten Planung wird zugestimmt.
2. Auf Basis der vorgestellten Planung wird der Baubeschluss gefasst.



Rathaus:

Sanierung Fassade und Fenster im Ratssaal

- Baubeschluss

- Vergabe von Bauleistungen

- Zustimmung zu überplanmäßigen Ausgaben

1. Der Baubeschluss für die Sanierung der Fassade und der Fenster des Ratssaals am Rathaus Hechingen, Marktplatz 1, wird gefasst.
2. Den überplanmäßigen Aufwendungen im Haushalt 2020 in Höhe von 32.280 € wird zugestimmt.
3. Die Leistungen Fensterbauarbeiten werden an Fa. Adi Hummel GmbH, 88633 Heiligenberg, mit einer Summe in Höhe von 74.109,63 € vergeben.

Sitzung des Betriebsausschusses am 14. Mai 2020

In der Sitzung des Betriebsausschusses wurden die folgenden Beschlüsse gefasst:

Stadtwerke:

Vergabe der Tiefbauarbeiten für die Wasserversorgung im Zuge der Erschließung des Neubaugebiets „Wilden“, Schlatt
Die Tiefbauarbeiten zur Erschließung des Baugebietes „Wilden“ in Schlatt werden an die Firma Stumpp, Balingen, auf der Grundlage des Angebotes vom 16.4.2020 in Höhe von 64.495,03 € netto vergeben.

Eigenbetrieb Entsorgung:

Vergabe der Kanalarbeiten im Zuge der Erschließung des Neubaugebiets „Wilden“, Schlatt

Die Tiefbauarbeiten zur Erschließung des Baugebietes „Wilden“ in Schlatt werden an die Firma Gebr. Stumpp GmbH & Co. KG, 72336 Balingen, auf der Grundlage des Angebotes vom 16.4.2020 in Höhe von 268.866,17 € brutto vergeben.

Sitzung des Verwaltungsausschusses am 14. Mai 2020

In der Sitzung des Verwaltungsausschusses wurden die folgenden Beschlüsse gefasst:

Volkshochschule Hechingen:

Vorstellung Jahresbericht 2019

Der Jahresbericht 2019 wird zur Kenntnis genommen.

Offene und Mobile Jugendarbeit in der Stadt Hechingen: Tätigkeitsbericht 2019 der Mariaberger Ausbildung & Service gGmbH – Träger für das Jugendzentrum Hechingen

Der Tätigkeitsbericht 2019 der Mariaberger Ausbildung & Service gGmbH – Träger für das Jugendzentrum Hechingen – über die Offene und die Mobile Jugendarbeit 2019 wird zur Kenntnis genommen.

Betreuung von Schülerinnen und Schülern an allen Schulen im Schuljahr 2018/2019 und im Schülerhort der Lichtstube e.V.

Die Berichte zur Betreuung von Schülerinnen und Schülern, bestehend aus

Teil A Jahresbericht Schuljahr 2018/2019 „Schulsozialarbeit“ des Hauses Nazareth

Teil B Jahresbericht 2018/2019 „Bildungs- und Betreuungsangebote“ des Hauses Nazareth

Teil C Jahresbericht 2019 „Meine Heimat ist hier. Migrationsarbeit in der Stadt Hechingen“ des Hauses Nazareth

Teil D Jahresbericht 2019 „Bildungs- und Förderangebote für Schulkinder“ der Lichtstube e.V.

werden zur Kenntnis genommen.

Sitzung des Gemeinderats am 28. Mai 2020

In der Sitzung des Gemeinderates wurden die folgenden Beschlüsse gefasst:

Aufhebung der Unechten Teilortswahl

Die Verwaltung wird beauftragt,

1. zu prüfen, ob für die nicht als Stadträte gewählten Ortsvorsteher im Gemeinderat auf der Grundlage der Gemeindeordnung ein generelles Stimmrecht oder ein auf Belange des jeweiligen Stadtteils bezogenes Stimmrecht möglich ist;

2. den von Ortsvorsteher Gantner, Beuren, in die Diskussion eingebrachten und von den Fraktionen aufgegriffenen Vorschlag, einen Vermittlungsausschuss zwischen Gemeinderat und den Ortschaftsräten einzurichten sowie, wenn möglich, ein Stimmrecht für die Ortsvorsteher, zur Anhörung in die Ortschaftsräte zu geben.

Bebauungsplan „Schlossacker II“, Hechingen, 1. Änderung

- Beratung und Beschlussfassung über die im Rahmen der erneuten und verkürzten Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung eingegangenen Stellungnahmen gem. § 1 Abs. 7 Baugesetzbuch (BauGB)

- Satzungsbeschluss gem. § 10 BauGB

1. Nach Abwägung der öffentlichen und privaten Belange untereinander und gegeneinander werden die zum Entwurf des Bebauungsplans „Schlossacker II“, 1. Änderung, Hechingen, abgegebenen Stellungnahmen entsprechend der Vorlage der Verwaltung (Anlage Nr. 8) berücksichtigt und beschlossen.
2. Der Bebauungsplan „Schlossacker II“, 1. Änderung, Hechingen, in der Fassung vom 23.4.2020 wird nach § 10 Abs. 1 BauGB i.V.m. § 4 Gemeindeordnung (GemO) Baden-Württemberg als Satzung beschlossen.
3. Die zusammen mit dem Bebauungsplan „Schlossacker II“, 1. Änderung, Hechingen, aufgestellten örtlichen Bauvorschriften in der Fassung vom 23.4.2020 werden gem. § 74 Landesbauordnung (LBO) in Verbindung mit § 4 GemO Baden-Württemberg als Satzung beschlossen.

Neubau der Starzelbrücke am Stauffenburger Hof in Hechingen-Stein

- Baubeschluss

- Vergabe der Bauleistungen

1. Auf Basis der Entwurfsplanung, Stand 11.3.2019, wird der Baubeschluss für den „Neubau der Starzelbrücke am Stauffenburger Hof“ in Hechingen-Stein gefasst.
2. Die Bauarbeiten werden an die Firma Schneider Bauunternehmung GmbH & Co. KG, 72401 Haigerloch, in Höhe von 691.476,79 € brutto vergeben.
3. Die für die Gesamtfinanzierung erforderlichen Mittel in Höhe von 200.000 € sind im Haushalt 2021 bereitzustellen.

Neubaugebiet „Wilden“, Stadtteil Schlatt:

Herstellung der verkehrlichen Erschließung

- Baubeschluss

- Vergabe der Straßenbauarbeiten einschließlich der Straßenbeleuchtung

1. Auf Basis der am 27.6.2019 im Gemeinderat beschlossenen Satzung wird der Baubeschluss für die verkehrliche Erschließung des Neubaugebietes „Wilden“ in Hechingen-Schlatt gefasst.
2. Die Straßenbauarbeiten werden an die Firma Gebr. Stumpp GmbH & Co. KG, 72336 Balingen, in Höhe von 358.813,62 € brutto vergeben.

Schaukelwanderweg

- Planvorstellung und Beschaffungsbeschluss

Der Gemeinderat stimmt der geplanten Umsetzung des Schaukelwanderweges wie im Sachverhalt dargestellt zu.

Satzung über die außerschulische Nutzung der Schulgelände städtischer Schulen (Benutzungsordnung/Schulhofordnung)

Die Satzung über die außerschulische Nutzung der Schulgelände städtischer Schulen (Benutzungsordnung/Schulhofordnung, Anlage 1) wird beschlossen.

Neubaugebiet „Wilden“, Stadtteil Schlatt, Breitbandausbau

- Vergabe der Leitungsarbeiten

Die Leitungsverlegearbeiten werden an die Firma Gebr. Stumpp GmbH & Co. KG, 72336 Balingen, in Höhe von 91.050,18 € brutto vergeben.

Antrag der Fraktionen zur Bewerbung als Modellkommune im Programm Klima Mobil

Die Stadt Hechingen bewirbt sich als Modellkommune für das Kompetenznetzwerk „Klima Mobil“ des Landes Baden-Württemberg.

Annahme und Vermittlung von Spenden

Der Annahme und Vermittlung der in der Anlage aufgeführten Spenden wird zugestimmt.

Beratungsunterlagen im Internet

Die entsprechenden Beratungsunterlagen (Drucksachen) sind im Internet unter www.hechingen.de > Direkt zu > Bürgerinfoportal Gemeinderat veröffentlicht. Navigieren Sie über den Sitzungskalender zur entsprechenden Sitzung!

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR)

Ausschreibung Jahresprogramm 2021

Das Ministerium für Ländlichen Raum und Verbraucherschutz hat das Jahresprogramm 2021 zum Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) mit Bekanntmachung vom 15. Mai 2020 im Staatsanzeiger ausgeschrieben.

Das ELR

Mit dem ELR hat das Land Baden-Württemberg ein umfassendes Förderangebot für die strukturelle Entwicklung ländlich geprägter Dörfer und Gemeinden geschaffen. Gefördert werden Projekte, die lebendige Ortskerne erhalten, zeitgemäßes Wohnen und Arbeiten ermöglichen, eine wohnortnahe Versorgung mit Waren und Dienstleistungen sichern sowie zukunftsfähige Arbeitsplätze schaffen. Ziel des Jahresprogramms 2021 ist, Impulse zur innerörtlichen Entwicklung und Aktivierung der Ortskerne zu setzen. Projektträger und Zuwendungsempfänger können neben den Kommunen beispielsweise auch Vereine, Unternehmen und Privatpersonen sein.

Wo liegen die Förderschwerpunkte?

Im Förderschwerpunkt **Grundversorgung** steht die Sicherung der örtlichen Grundversorgung mit Waren und Dienstleistungen des täglichen bis wöchentlichen Bedarfs im Vordergrund. Gefördert werden unter anderem Dorfgasthäuser, Dorfläden, Metzgereien, Bäckereien und Handwerksbetriebe. Zur Grundversorgung können auch Arztpraxen, Apotheken und andere Dienstleistungen im Gesundheitsbereich gehören. Investitionen von Kleinunternehmen der Grundversorgung und für Einrichtungen für lokale Basisdienstleistungen können mit einem erhöhten **Fördersatz von bis zu 30 %** (ggf. 35 % bei zusätzlichem CO₂-Speicherzuschlag) gefördert werden.

Im Förderschwerpunkt **Wohnen/Innenentwicklung** werden die Erhaltung und Stärkung der Ortskerne insbesondere durch Umnutzung vorhandener Bausubstanz, Maßnahmen zur Erreichung zeitgemäßer Wohnverhältnisse (umfassende Modernisierungen), innerörtliche Nachverdichtung (ortsbildprägende Neubauten in Baulücken), Verbesserung des Wohnumfeldes, Entflechtung unverträglicher Gemengelage sowie die Neuordnung mit Baureifmachung von Grundstücken gefördert. Bei eigengenutzten wohnraumbezogenen Projekten liegt der **Regelfördersatz bei 30 %**. Der Höchstbetrag pro Wohneinheit beträgt grundsätzlich **20.000 €** (Modernisierung/Neubau), bei Umnutzungen bis zu **50.000 €**. Für den Förderschwerpunkt Wohnen/Innenentwicklung wird etwa die Hälfte der zur Verfügung stehenden Mittel im Jahresprogramm 2021 eingesetzt.

Im Förderschwerpunkt **Arbeiten** werden vorrangig Projekte unterstützt, die zur Entflechtung störender Gemengelage im Ortskern beitragen. Darüber hinaus sind Projekte von kleinen und mittleren Unternehmen, die zum Erhalt der dezentralen Wirtschaftsstruktur sowie zur Sicherung und Schaffung von zukunftsfähigen Arbeitsplätzen beitragen, förderfähig.

CO₂-Speicherzuschlag

Wer bei Projekten überwiegend ressourcenschonende, **CO₂** bindende Baustoffe wie z.B. Holz im Tragwerk einsetzt, kann grundsätzlich einen Förderzuschlag von 5-%-Punkten auf den Regelfördersatz und eine erhöhte Maximalförderung bekommen, sofern dies nach beihilferechtlichen Bestimmungen möglich ist.

Antragsverfahren

Anträge auf Aufnahme in das Förderprogramm können ausschließlich von den Städten/Gemeinden gestellt werden. Diese Aufnahmeanträge enthalten auch die privaten Projekte. Die Aufnahmeanträge werden über das Landratsamt dem Regierungspräsidium vorgelegt. Das Ministerium für Ländlichen Raum und Verbraucherschutz entscheidet im Frühjahr 2021 über die Aufnahme in das ELR.

Daher ist es notwendig, dass die Unterlagen zu den privaten Projekten **bis spätestens 11.9.2020** bei uns vorliegen.

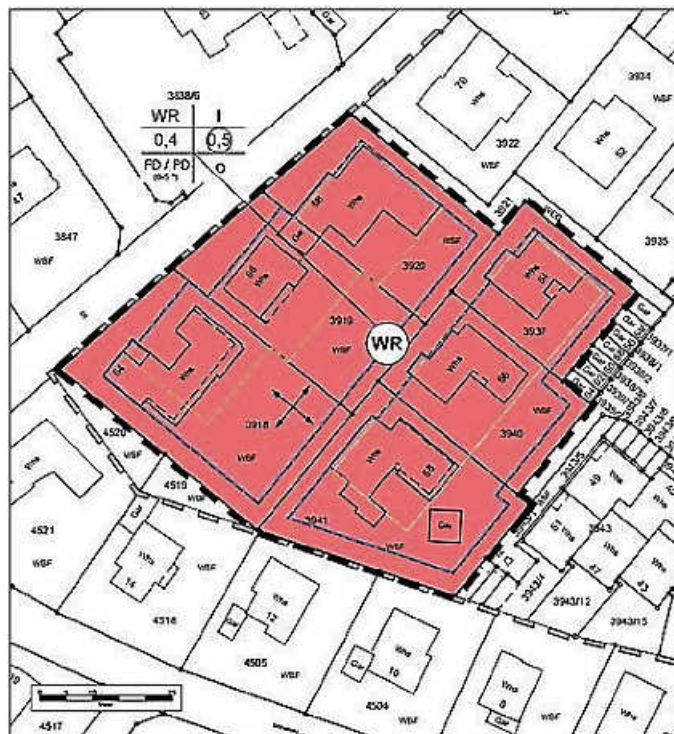
Sollten Sie ein Projekt planen, für das eine Förderung in Frage kommen könnte, so wenden Sie sich an Herrn Marcus Kempka, Tel. 07471 940-162, E-Mail: marcus.kempka@hechingen.de, um die erforderlichen Unterlagen abzustimmen.

Es können nur Projekte zur Förderung vorgeschlagen werden, die zeitnah im Anschluss an die Förderentscheidung im Frühjahr 2021 umgesetzt und davor nicht begonnen wurden.

Weitere allgemeine Informationen über die Fördervoraussetzungen, die Förderhöhe und das Verfahren zur Antragstellung finden Sie unter <https://mlr.baden-wuerttemberg.de/de/unsere-themen/laendlicher-raum/foerderung/elr/oder> unter <https://rp.baden-wuerttemberg.de/Themen/Land/ELR/Seiten/ELR-Antragstellung.aspx>.

Inkrafttreten des Bebauungsplans "Schlossacker II", 1. Änderung, Hechingen

Der Gemeinderat der Stadt Hechingen hat am 28.5.2020 in öffentlicher Sitzung den Bebauungsplan "Schlossacker II", 1. Änderung, Hechingen, nach § 10 Baugesetzbuch (BauGB) und die zusammen mit dem Bebauungsplan aufgestellten Örtlichen Bauvorschriften gemäß § 74 der Landesbauordnung für Baden-Württemberg (LBO) als jeweils selbstständige Satzung beschlossen. Für den Planbereich ist der Lageplan vom 23.4.2020 maßgebend:



Ausschnitt (maßstabslos) aus dem Lageplan vom 23.4.2020

Der Bebauungsplan kann einschließlich des Textteils, der Begründung und deren Anlagen (Umweltbeitrag und spezielle artenschutzrechtliche Prüfung) bei der Stadt Hechingen, Dienstgebäude Neustraße 4, 72379 Hechingen, während der Öffnungszeiten eingesehen werden. Jede Person kann den Bebauungsplan einsehen und über seinen Inhalt Auskunft verlangen. Ergänzend kann der Bebauungsplan „Schlossacker II“, Hechingen, gem. § 10a BauGB auf der Homepage der Stadt Hechingen unter www.hechingen.de/Wirtschaft-Bauen/Bauen-und-Wohnen/Flaechennutzungs-und-Bebauungsplaene nach dem Inkrafttreten eingesehen werden.

Folgende Verletzungen sind gem. § 215 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB nur beachtlich, wenn sie innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung des Bebauungsplans unter Darlegung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich bei der Stadt Hechingen geltend gemacht worden sind:

- eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,



- eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans,
- nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel der Abwägungsvorgänge.

Ist diese Satzung unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung (GemO) oder auf Grund der GemO zu Stande gekommen, so gilt sie gemäß § 4 Abs. 4 GemO ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zu Stande gekommen. Dies gilt nicht, wenn Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind. Zudem gilt dies nicht, wenn die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeinde schriftlich geltend gemacht worden ist. Der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist darzulegen. Ist die Verletzung geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf eines Jahres nach Bekanntmachung der Satzung jedermann diese Verletzung geltend machen.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB in der derzeit geltenden Fassung über die fristgemäße Geltendmachung etwaiger Entschädigungsansprüche für Eingriffe in eine bisher zulässige Nutzung durch diesen Bebauungsplan und über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Der Bebauungsplan und die örtlichen Bauvorschriften „Schlossacker II“, 1. Änderung, Hechingen, treten gem. § 10 Abs. 3 BauGB mit dieser Bekanntmachung in Kraft.

gez. Philipp Hahn
Bürgermeister

Satzung über die außerschulische Nutzung der Schulgelände städtischer Schulen (Benutzungsordnung/Schulhofordnung)

Auf Grund von § 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) i.V.m. den §§ 10 und 142 GemO hat der Gemeinderat der Stadt Hechingen am 28.5.2020 die folgende Satzung beschlossen:

§ 1 Geltungsbereich und Zweckbestimmung der Satzung

- (1) Diese Satzung gilt für alle Schulgelände (einschließlich der Schulsport-Anlagen), die in Trägerschaft der Stadt Hechingen sind. Die genaue Abgrenzung der jeweiligen Schulgelände ist in den beigefügten Anlagen ersichtlich, welche Bestandteil dieser Satzung sind.
- (2) Die Satzung regelt den Aufenthalt auf den Schulgeländen und soll die schutzwürdigen Belange der Schulen, der Anwohner und der Stadt Hechingen gewährleisten.

§ 2 Zweckbestimmung und Nutzung der Schulgelände

Das Schulgelände dient dem Schulbetrieb, d.h. der Abhaltung des Unterrichts, von Schulveranstaltungen und außerschulischen Veranstaltungen. Außerhalb des Schulbetriebs kann das Schulgelände von der Öffentlichkeit nach Maßgabe dieser Satzung betreten und genutzt werden.

§ 3 Verwaltung und Aufsicht

- (1) Die Verwaltung der Schulgelände liegt in der Zuständigkeit der Stadt Hechingen.
- (2) Während des Schulbetriebs ist die Aufsicht durch die jeweilige Schul- bzw. Hausordnung der Schule geregelt.
- (3) Anordnungen des Aufsichtspersonals, insbesondere der Schulleiterin/des Schulleiters, der Lehrerinnen und Lehrer, der Hausmeister sowie von sonstigen Beauftragten der Stadt Hechingen, der Polizei sowie eines von der Stadt Hechingen beauftragten Sicherheitsdienstes ist stets unverzüglich Folge zu leisten. Das Aufsichtspersonal sorgt dafür, dass Nutzer die hier aufgeführten Bestimmungen sowie die Regeln der Sauberkeit und Ordnung auf dem Schulgelände einhalten.
- (4) Die Aufsichtspflicht über Kinder und Jugendliche, die das Schulgelände außerhalb des Schulbetriebs benutzen, obliegt den Personensorgeberechtigten bzw. den Erziehungsberechtigten sowie bei sonstigen außerschulischen Veranstaltungen den jeweiligen verantwortlichen Veranstaltern, Betreuern, Übungsleitern oder Trainern.

§ 4 Benutzungsregeln

- (1) Beim Aufenthalt auf dem Schulgelände sind Störungen und Belästigungen Dritter zu vermeiden.
- (2) Es darf kein Alkohol konsumiert werden.

- (3) Der Aufenthalt in betrunkenem oder sonst Anstoß erregendem Zustand ist nicht zulässig.
- (4) Das Schulgelände darf nicht mit Kraftfahrzeugen befahren werden. Ausnahmen sind Kraftfahrzeuge mit Berechtigungsnachweisen bzw. vom Schulträger beauftragte Firmen (z.B. Handwerker oder Warenlieferanten) oder Lieferfahrzeuge von Lehrkräften (u.a. Privat-Pkws zum Be- und Entladen) oder bei genehmigten Veranstaltungen. Fahrräder sind während der Unterrichtszeit der Schulen (8.00 - 17.00 Uhr) zu schieben.
- (5) Rundfunk- und Fernsehgeräte, Lautsprecher, Tonwiedergabegeräte, Musikinstrumente sowie elektronische Unterhaltungs- und Kommunikationsmedien (z.B. Smartphones) dürfen nur so benutzt werden, dass Dritte nicht gestört werden. Dies gilt auch für Spiele aller Art sowie für die Benutzung von Skateboards oder Ähnliches.
- (6) Es ist verboten, Feuer anzuzünden und Feuerwerkskörper oder ähnliche Sprengsätze abzubrennen.
- (7) Das Wegwerfen von Abfällen sowie das Verunreinigen des Geländes (z.B. mit Müll, Kaugummis, durch Ausspucken, Graffiti) sind untersagt. Das Schulgelände einschließlich seiner Gebäude und Ausstattung ist pfleglich zu behandeln und ordentlich sowie aufgeräumt bzw. sauber zu hinterlassen.
- (8) Es ist untersagt, Waren oder Leistungen aller Art anzubieten oder zu bewerben. Dies gilt auch für das Betreiben von Informationsständen oder die Verteilung von Flugblättern zu politischen Zwecken. Plakate dürfen nur mit Erlaubnis der Schulen und der Stadt Hechingen aufgehängt werden.

§ 5 Benutzungsverbot

Das Schulgelände darf zwischen 20.00 und 6.00 Uhr nicht benutzt werden.

§ 6 Ausnahmen

- (1) Ausnahmen von dieser Satzung können bei schulischen Belangen durch die Schulleitungen und bei anderen Belangen durch die zuständigen Ämter der Stadt Hechingen erteilt werden.
- (2) Bei schulischen Veranstaltungen und den von der Stadt Hechingen genehmigten Veranstaltungen ist es den Veranstaltern und Teilnehmern gestattet, das Schulgelände während der Zeiten des Benutzungsverbotes nach § 5 bis zum Ende der Veranstaltung zu benutzen.
- (3) Mieter von Räumlichkeiten, die nur über das Schulgelände erreicht werden können, sind von dieser Satzung zum Betreten und Verlassen ihrer angemieteten Räume ausgenommen (insbesondere Vereinssport).
- (4) Das Schulgelände darf jederzeit unter Einhaltung dieser Satzung zu Fuß durchquert werden.

§ 7 Ordnungswidrigkeiten

- (1) Ordnungswidrig im Sinne des § 142 Abs. 1 und 2 GemO handelt, wer vorsätzlich oder fahrlässig
 1. entgegen § 4 Abs. 1 und Abs. 5 Satz 2 Dritte stört oder belästigt;
 2. entgegen § 4 Abs. 2 Alkohol konsumiert;
 3. sich entgegen § 4 Abs. 3 in betrunkenem oder sonst Anstoß erregendem Zustand auf dem Schulgelände aufhält;
 4. entgegen § 4 Abs. 4 den Schulhof mit einem Kraftfahrzeug ohne Berechtigungsnachweis bzw. nicht als vom Schulträger oder der Schule beauftragte Firma oder während der Unterrichtszeiten (8.00 - 17.00 Uhr) mit dem Fahrrad befährt;
 5. entgegen § 4 Abs. 5 Satz 1 Rundfunk- und Fernsehgeräte, Lautsprecher, Tonwiedergabegeräte, Musikinstrumente sowie elektronische Unterhaltungs- und Kommunikationsmedien (z.B. Smartphones) in der Weise benutzt, dass Dritte dadurch gestört werden;
 6. entgegen § 4 Abs. 6 Feuer anzündet oder Feuerwerkskörper oder ähnliche Sprengsätze abbrennt;
 7. entgegen § 4 Abs. 7 Abfälle wegwirft oder das Gelände verunreinigt sowie vorsätzlich Gegenstände beschädigt oder zerstört, welche zum öffentlichen Nutzen oder zur Verschönerung der Schulanlagen dienen;
 8. entgegen § 4 Abs. 8 Waren oder Leistungen aller Art anbietet oder bewirbt sowie Informationsstände betreibt oder Flugblätter und Plakate zu Werbezwecken verteilt;
 9. entgegen § 5 das Schulgelände unberechtigt zu den Zeiten des Benutzungsverbots benutzt.
- (2) Ordnungswidrigkeiten können nach § 142 GemO und § 17 Abs. 1 und 2 des Gesetzes über Ordnungswidrigkeiten in der jeweils gültigen Fassung mit einer Geldbuße geahndet werden.

(3) § 7 Abs. 1 gilt nicht, soweit eine Ausnahme nach § 6 zugelassen worden ist.

§ 8 Inkrafttreten

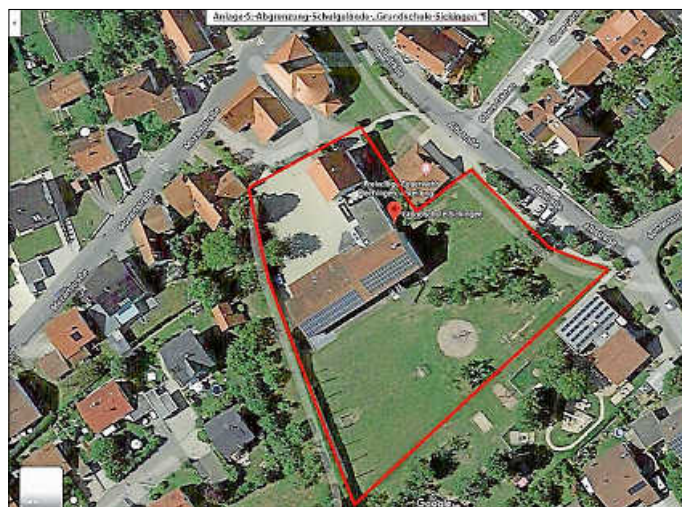
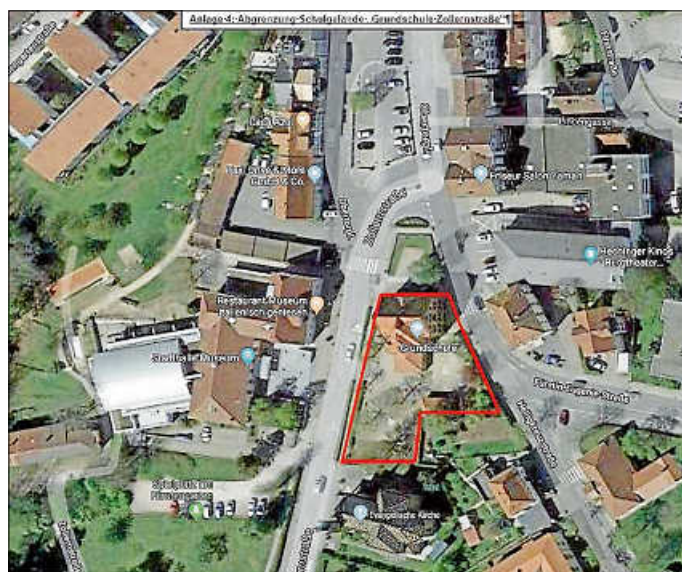
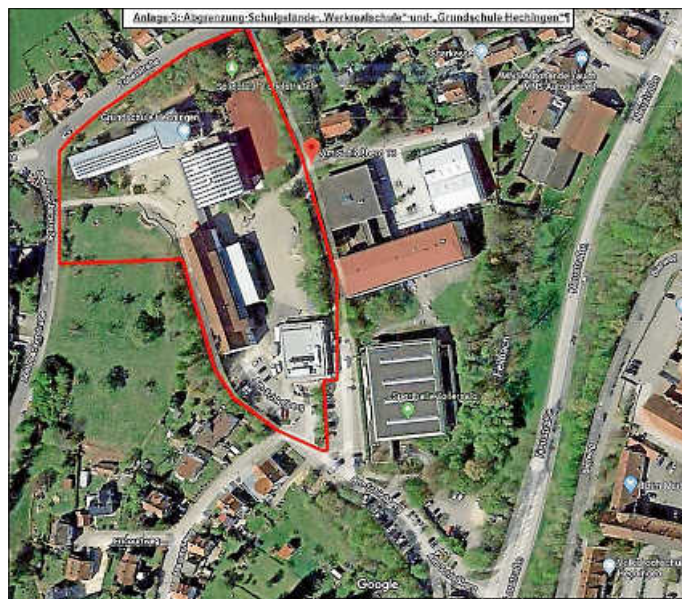
Diese Satzung tritt am Tage nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Hinweis:

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Stadt Hechingen geltend gemacht worden ist; der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, eine eventuelle Genehmigung oder die Bekanntmachung dieser Satzung verletzt worden sind.

Hechingen, den 28.5.2020

Philipp Hahn
Bürgermeister





INFOS ANDERER ÄMTER



Studienbewerbung: Experten-Chat auf abi.de

Endlich! Wer das Abitur in der Tasche hat, kann es oft kaum erwarten, an einer Hochschule durchzustarten. Was angehende Studierende zuvor bei der Studienbewerbung beachten müssen, klärt der nächste abi-Chat am 10. Juni. Von 16.00 bis 17.30 Uhr beantworten Expertinnen und Experten alle Fragen rund ums Thema Studienbewerbung. Interessierte loggen sich ab 16.00 Uhr unter <http://chat.abi.de> ein und stellen ihre Fragen direkt im Chatraum. Die Teilnahme ist kostenfrei. Wer zum angegebenen Termin keine Zeit hat, kann seine Fragen vorab an die abi-Redaktion richten (abi-redaktion@meramo.de) und die Antworten im Chatprotokoll nachlesen, das nach dem Chat im abi-Portal veröffentlicht wird.

Auf den ersten Blick kann das Thema Studienbewerbung wegen der verschiedenen Zulassungsverfahren durchaus verwirren. Einige Studiengänge sind zulassungsfrei und ermöglichen eine unkomplizierte Einschreibung. Andere unterliegen örtlichen Zulassungsbeschränkungen, hier wird die Mehrzahl der Studienplätze nach den Kriterien der jeweiligen Hochschule vergeben. Entscheidend kann eine gute Abiturnote sein, aber auch Noten in einzelnen Fächern, Wartesemester und Härtefallregelungen können den Ausschlag für eine Zu- oder Absage geben. Einige Studiengänge werden zudem über das sogenannte Dialogorientierte Serviceverfahren vergeben. Wer sich für ein entsprechendes Angebot entscheidet, muss sich über die Website hochschulstart.de bewerben. Das gilt auch für die Studiengänge Humanmedizin, Pharmazie, Zahnmedizin und Tiermedizin. In diesen Fächern werden die bundesweit zulassungsbeschränkten Studienplätze von der Stiftung für Hochschulzulassung vergeben. Im Chat wird geklärt, wie genau die einzelnen Verfahren funktionieren und worauf es dabei jeweils ankommt. Es wird beantwortet, wie man sich um einen Studienplatz bewirbt, welche Unterlagen benötigt werden, welche Fristen aktuell aufgrund der Corona-Krise gelten und welche Änderungen es bei der Zulassung für Medizin gibt.

Beratungsstellen öffnen schrittweise wieder

Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg wird in ihren Regionalzentren und Außenstellen wieder Präsenzberatungen durchführen. Termine können ab dem 15. Juni 2020 vereinbart werden.

Der Gesundheitsschutz hat dabei unverändert oberste Priorität: Um Warte- und Aufenthaltszeiten vor Ort so kurz wie möglich zu halten, werden ausschließlich Personen beraten, die vorab einen Termin vereinbart haben. Vorsprachen ohne vorherige Terminvereinbarung sind leider nicht möglich. Auch bittet die DRV darum, nur alleine zur Beratung zu kommen. Eine Begleitung durch Assistenzpersonen (Familienangehörige, Übersetzer, Betreuer oder persönliche Helfer) ist nur in begründeten Ausnahmefällen möglich.

Die DRV Baden-Württemberg war auch während der verschärften Corona-Einschränkungen für ihre Kundinnen und Kunden unkompliziert erreichbar: Hierzu wurde der Telefonservice stark ausgebaut und zusätzlich die Ratsuchenden sogar per Videochat online beraten. Dieses komfortable Serviceangebot bleibt unverändert fortbestehen und sollte - wenn möglich - vorrangig genutzt werden. Anträge können auch weiterhin via eService der DRV bequem von zu Hause aus gestellt werden. Hierfür bieten die für die Antragsaufnahme zuständigen Stellen der Bürgermeistereien (Ortsbehörden) ebenfalls Unterstützung an.

In den zurückliegenden Wochen hat sich gezeigt, dass sich sehr viele Anliegen rund um das Leistungsspektrum der gesetzlichen Rentenversicherung unbürokratisch telefonisch oder via Videochat klären lassen. Um die Verfügbarkeit des aus Hygienegründen eingeschränkten Terminangebots in der Präsenzberatung vor Ort für dringende und komplizierte Fälle zu gewährleisten, werden Ter-

mine hierfür nur in Absprache mit dem DRV-Berater telefonisch vergeben. Ratsuchende können sich hierzu direkt an die jeweiligen Regionalzentren und Außenstellen der DRV Baden-Württemberg wenden. Die entsprechenden Telefonnummern finden Interessierte auf www.deutsche-rentenversicherung-bw.de. Dort sind neben den Servicezeiten auch die Regeln veröffentlicht, die für den Gesundheitsschutz bei einem persönlichen Besuch zwingend zu beachten sind.

Hinweis:

Beratungsanliegen zur zukünftigen Grundrente können wegen des Fehlens eines finalen Gesetzesbeschlusses gegenwärtig nicht beantwortet werden. Die DRV hat jedoch auf ihrer Homepage ausführliche Informationen zum Gesetzesvorhaben der Bundesregierung und dem aktuellen Stand des Gesetzgebungsverfahrens zusammengestellt.

AUS DER KERNSTADT-VEREINE UND EINRICHTUNGEN



Caritasverband für das Dekanat Zollern e.V.

**Sozialberatung ● Schwangerschaftsberatung ● Hospizgruppe ●
Häusliche Betreuung bei Demenz ● Hilfen im Haushalt ●
Migrationsberatung ● Kurberatung**

im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8, Tel. 0 74 71 - 9 33 20
E-Mail: info@caritas-hechingen.de, www.caritas-zollern.de

Montag u. Dienstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch u. Freitag: 9.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag: 9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr

Tafelladen, Schloßstraße 21

Montag: 15.30 – 17.00 Uhr, Donnerstag 9.30 – 11.00 Uhr

Second-Hand-Laden „Glücksgriff“, Schloßstraße 21

Montag – Freitag: 10.00 – 13.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr

Samstag: 10.00 – 13.00 Uhr

Entlastungsangebote für ältere oder pflegebedürftige Menschen

- im Caritashaus (Öffnungszeiten siehe oben)

- in der Altenwohnanlage Graf Eitel-Friedrich: Mi. 14.00 – 18.00 Uhr

Quartiersmanagement

Montag 14.00 – 16.00 Uhr im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8

Mittwoch 10.00 – 12.00 Uhr im Glücksgriff, Schloßstraße 21

Donnerstag, Altenwohnanlage Graf Eitel-Friedrich, Tel. 9897062

Corona-Basteltüten

Die derzeitige Situation ohne Schule und ohne Kontakt zu Freunden ist für Kinder sehr schwierig. Und die Langeweile ist längst in den Kinderzimmern angekommen. Die Spiele sind gespielt, die kreativen Ideen umgesetzt, die Buntstifte abgemalt. Der Caritasverband für das Dekanat Zollern e.V. möchte daher mit der neu entwickelten „Basteltüte“ Grundschulern helfen, sich die Zeit nach der Arbeit an den Hausaufgabenblättern zu vertreiben. Zwei Mitarbeiterinnen der Caritas geben die kostenlosen Tüten aus, welche Bastelmaterial und Anleitungen enthalten sowie etwas zum Spielen und dazu eine kleine Süßigkeit. „Wir hoffen, damit auch die Eltern etwas zu entlasten und den Kindern eine Freude zu bereiten“, so Saskia Tschöpe von der Jugendkulturarbeit und Claudia Stelzig vom Quartiersmanagement. Sie freuen sich schon auf jeden, der eine Tüte abholen möchte.

Die Ausgabe der Tüten findet am Mittwoch, 10. Juni, von 15.00 bis 16.00 Uhr in der Hechinger Oberstadt am Hintereingang des Betreuten Seniorenwohnens Graf-Eitel-Friedrich statt (Kornbühlstraße 10, 72379 Hechingen). Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an Tel. 0151 25527857.

Feuerdeifl Hechingen

Malen, Rätseln, Verstecken. Was quakt denn da!

Vergangenen Pfingstsonntag endete die Mitmachfrist zu unserem Steine-Rätsel. Alle, die sich dazu angemeldet haben, schafften es innerhalb der Frist das Rätsel zu lösen.

Die Lösung des Rätsels war der Froschkönig vom Märchenpfad an der Martinsquelle in Hechingen.

Wie man unten sehen kann, waren unsere Jungdeifl sehr kreativ.



Auch der Spieleablauf lief zunächst reibungslos. Lediglich am Ende hatten wir es auch mit einem Stolperstein zu tun. Unbekannte nahmen, trotz Hinweis unseren Spielstein mit. Leider traf es einen der jüngeren Jungdeifl, wo die Enttäuschung dann doch sehr groß war, keinen Stein zu finden. Aber auch dieser Deifl in Ausbildung durfte sich über seinen Gewinn, einen Gutschein der Eisdielen "Piccola Venezia" aus Hechingen freuen.

Uns freut es, dass es bei euch gut angekommen ist, und doch die meisten Interesse daran gezeigt haben. Auf bald!

Eure Britta und Sandra

Kolpingsfamilie Hechingen

Kolpingsfamilie Hechingen sagt Frühschoppen am 7.6.2020 ab

Der vorgesehene Frühschoppen der Kolpingsfamilie Hechingen am Sonntag, 7.6.2020, findet wegen des grassierenden Corona-virus nicht statt.

Auch der „Tag der Treue“ am Dienstag, 16.6.2020, mit Diakon Werner Kohler vom Diözesanverband Freiburg wurde inzwischen leider abgesagt.

Sozialwerk Hechingen und Umgebung e.V.

Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen und Umgebung e. V.
Weilheimer Straße 31, Hechingen, Internet: www.sozialwerk-hechingen.de

Sozialstation, Tel. 07471 984860

Alten- und Krankenpflege + Hausnotruf + Hauswirtschaftliche Versorgung + Palliativpflege + Pflegeberatung / Schulung + Stundenweise Betreuung + Verhinderungspflege + Wundbehandlung

Tagespflege, Tel. 07471 9848617

werktags von 8.00 bis 16.30 Uhr

Spezialisierte Ambulante Palliativversorgung (SAPV)

Tel. 07471 9848614

Stiftung Sozialwerk Hechingen und Umgebung

Schwerpunkt: Förderung der Betreuung von schwerstkranken und sterbenden Menschen / IBAN: DE29 6535 1260 0134 0310 24

Turnverein Hechingen

Wiederaufnahme des Trainingsbetriebs beim TV Hechingen

Liebe Vereinsmitglieder, endlich ist es wieder soweit! Da mit der neuen Rechtsverordnung Sportstätten gültig ab 2. Juni, Vereins-sport **in den Sporthallen** wieder möglich ist, möchten wir euch mit einer Erweiterung unseres bereits für manche Gruppen erarbeiteten Schutzkonzeptes auf Grundlage der Verordnung informieren. In manchen Gruppen bei uns (Leichtathletik und z.T. im Tur-

nen) wird das Training außerhalb der Hallen schon durchgeführt. Durch diese Verordnung ist es seit Dienstag, 2.6.2020, wieder für (fast) alle möglich in den Hechinger Sporthallen, wie auch in allen anderen öffentlichen und privaten Sportanlagen, unter Vorbehalt der in der Verordnung gegebenen Bestimmungen für Trainings- und Übungszwecke zu trainieren. Alle wichtigen und zu beachtenden Vorgaben sind der derzeitigen Corona-Sportstättenverordnung zu entnehmen.

Ein Training, egal in welcher Gruppe/Abteilung ist aber bis auf Weiteres mit Einschränkungen u.a. was die Gruppengröße angeht, verbunden. Daher wird der Übungsleiter direkten Kontakt mit den Gruppenmitgliedern aufnehmen, ob und wann genau das Training wieder startet und wie viele Teilnehmer pro Gruppe trainieren können. Die Gestaltung eines Trainings ist je nach Gruppe/Abteilung mal mehr, mal weniger schwierig aber auf jeden Fall anspruchsvoll und erfordert auch von den Teilnehmern Disziplin.

Die in § 1 Absatz 2 Nr. 6 genannten Hygiene- und Infektionsschutzmaßnahmen werden in den Hallen und im Stadion von Seiten der Stadt Hechingen und vom TVH durchgeführt und umgesetzt.

Nach Rücksprache bei der Stadt Hechingen, Herr Rohleder, ist ein Hallentraining, ab 2.6. auch gewährleistet. Die Hausmeister der städtischen Hallen wurden informiert, dass auch, so wie vorgesehen, **in den Ferien** trainiert werden kann.

Ein Training von Sport- und Spielsituationen, in denen ein direkter körperlicher Kontakt erforderlich oder möglich ist, ist noch untersagt. Dies betrifft bei uns hauptsächlich Handball und Basketball. Eventuell gibt es ein alternatives Trainingsprogramm. Hier gilt es die Entwicklung weiter abzuwarten...

Bei der Abteilung Schwimmen sind wir dabei ein Konzept zu erstellen. Hier gestaltet es sich insgesamt schwierig ein Training nach Maßgabe der Verordnung zu gestalten. Dies wird zusammen mit der Schwimmabteilung gerade abgestimmt.

Die Gruppe "Jedermannsport", bei der Volleyball gespielt wird, möchte wieder loslegen. Ob in der Halle mit eingeschränktem Trainingsbetrieb oder eventuell auf dem Beachvolleyballfeld wird noch geklärt.

Insbesondere ausgenommen hiervon ist unsere Leichtathletikabteilung. Hier gilt das Schutzkonzept der LG Steinlach-Zollern!

Schutzkonzept TVH, Hinweise:

- Der Trainingsnachweis ist von jeder Abteilung und der jeweiligen Gruppe bei **jedem** Training vom Übungsleiter auszufüllen und zu sammeln.

Auf Grundlage des § 1 Absatz 3, ist eine Kontaktperson zu benennen, die für die Einhaltung der bestehenden Regelungen von Vereinsseite aus verantwortlich ist. Ohne die entsprechende Benennung einer verantwortlichen Kontaktperson darf kein Trainingsbetrieb stattfinden. Der Vorsitzende ist hier als Kontaktperson gemeldet.

Die korrekte Erhebung der Daten aller Teilnehmer erfolgt durch den jeweiligen Übungsleiter und wird von diesem gesammelt und bei Bedarf, falls die Stadt eine Anfrage stellt, mir zur Verfügung gestellt.

- Der Fragebogen des olympischen Sportbundes ist vom Erziehungsberechtigten oder Erwachsenen vor Wiederaufnahme des Trainings einmalig auszufüllen, zu unterschreiben und wöchentlich zu aktualisieren. Bei unverändertem Inhalt kann dies auch unter Vorlage beim Übungsleiter zum jeweiligen Training unterschrieben als Aktualisierung des Fragebogens **bestätigt** werden. Die Trainingsnachweise sind 4 Wochen aufzubewahren und können im Anschluss datenschutzkonform vernichtet werden. Der Fragebogen ist vom Erziehungsberechtigten/Erwachsenen aufzubewahren und auf Verlangen auszuhändigen. Ohne ein Ausfüllen des Fragebogens ist eine Teilnahme am Training nicht möglich!

- Vor Trainingsbeginn sind vom Übungsleiter alle am Training teilnehmenden Personen explizit auf Krankheitssymptome analog des Fragebogens abzufragen. Sollte bei einer Person ein Anfangsverdacht einer Atemwegsinfektion oder einer erhöhten Temperatur (z.B. grippaler Infekt) bestehen, **ist eine Teilnahme am Training zu untersagen.**

- Die Benutzung von Garderoben und Duschen in den Sportstätten ist untersagt. Die Teilnehmer erscheinen in der Trainingsbekleidung am Trainingsort. Toiletten können an den Trainingsorten benutzt werden. Es ist sicherzustellen, dass sich jeweils nur eine Person in den Toilettenräumlichkeiten aufhält. In den Toilet-



ten stehen zur Einhaltung der Hygieneregeln (Hände waschen etc.) ausreichend desinfizierende Seife und Einmal-Papierhandtücher zur Verfügung. Die Bereitstellung der Seife etc. ist seitens der Stadt in den Hallen gewährleistet, erfolgt aber zusätzlich seitens des TVH bzw. des Dachverbands der HCH-Sportvereine.

- **Der Zugang zur Sportstätte** ist ausschließlich den teilnehmenden Sportlern mit **Mund-/Nasenschutz** und nur mit ermächtigten Trainern/Übungsleitern/Verantwortlichen des Vereins gestattet. Die Teilnehmer kommen vor Beginn des Trainings mit Mund-/Nasenschutz zur Trainingsstätte und gehen dann einzeln unter Einhaltung der Abstandsregeln zum Händewaschen. Nach dem Training ist der Mund-/Nasenschutz bis zum Verlassen der Trainingsstätte wieder aufzuziehen. Trainingseinheiten werden unter Ausschluss der Öffentlichkeit durchgeführt. Eltern oder andere Angehörige haben keinen Zutritt zur Trainingsstätte. Die Sportler betreten die Sportanlage erst kurz vor dem offiziellen Trainingsbeginn und verlassen diese unmittelbar nach dem Training. Eine Ansammlung im Eingangsbereich ist untersagt.

Der verantwortliche Trainer holt die Sportler im Eingangsbereich der Sportanlage ab (die einzelnen bereits gefertigten Maßnahmen bei den Gruppen mit Kindern/Jugendlichen im Turnen bleiben unberührt). Vor Beginn des Trainings sind die Hände mit desinfizierender Seife oder mit Desinfektionsmitteln analog den Hygienevorschriften zu reinigen. Während des eigentlichen Trainings ist unter Einhaltung der vorgegebenen Mindestabstände und weiteren Vorschriften kein Mund-/Nasenschutz zwingend erforderlich. Im Einzelnen ist es euch überlassen, ob Ihr mit Mund-/Nasenschutz trainiert.

Umkleiden und Sanitärräume, insbesondere Duschräume, Wellness- und Saunabereiche bleiben mit Ausnahme der Toiletten geschlossen.

Das Schutzkonzept gilt vorbehaltlich und unter der Bezugnahme der Schutzkonzepte für die Wiederaufnahme des Vereinssports mit dem Stand der gültigen Corona-VO des Landes BW und der CoronaVO Sportstätten vom 22. Mai gültig ab 2. Juni 2020 sowie analog der 10 Leitplanken des DOSB und der einzelnen Sportfachverbände und ist bis eine Änderung/Aktualisierung der derzeitigen Rechtsverordnung oder eine Aufhebung der Corona-VO erlassen wird, gültig.

AUS BECHTOLDSWEILER



Ortsvorsteher: Bernd Zimmermann

Sprechzeiten: Mo. 18.00 – 20.00 Uhr oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 2417, E-Mail: bechtoldsweiler@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 – 20.00 Uhr, Mi. + Do. 8.30 – 11.30 Uhr

Ortschaftsverwaltung geschlossen

Die Ortschaftsverwaltung ist vom 8.6. bis 12.6.2020 geschlossen.

Sport- und Spielgemeinschaft Bechtoldsweiler

Abteilung Tischtennis

Die Stadt Hechingen hat die Sporthallen unter Auflagen der COVID-19 Bestimmungen geöffnet.

Wir haben ein Konzept vom DTTB bekommen, das die Auflagen voll und ganz erfüllt. Somit starten die Aktiven heute ab 19.30 Uhr wieder ins Training.

Wir werden uns ganz genau, wenn nicht sogar darüber hinaus, an die COVID-19-Bestimmungen halten. Jeder der sich nicht daran hält, muss das Training leider verlassen und darf erst wieder ins Training kommen, wenn es keine Vorgaben mehr gibt.

Da nun jedes Training mit sehr viel Aufwand vorbereitet werden muss und zeitlich sehr aufwändig ist, wird das Jugendtraining noch nicht stattfinden. Aber wir hoffen, dass in nicht allzu langer Zeit ein Jugendtraining auch möglich wird.

AUS BEUREN



Ortsvorsteher: Peter Gantner

Sprechzeiten: Mo. 17.00 – 19.00 Uhr
Tel. 07477 91295, E-Mail: beuren@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 – 19.00 Uhr

Sitzung des Ortschaftsrates

Am Montag, 22. Juni 2020, 19.00 Uhr, findet im Dorfgemeinschaftshaus eine öffentliche Ortschaftsratssitzung statt. Hierzu lade ich Sie herzlich ein. Bei der Sitzung sind bitte die Abstands- und Hygieneregeln zu beachten sowie ein Mundschutz mitzubringen.

Tagesordnung:

1. Bürgerfragestunde
2. Aufhebung der Unechten Teilortswahl, Beratung der Vorschläge aus der Gemeinderatssitzung vom 28.5.2020.
3. Straßensanierung Bismarckstraße 2021, Sachstand
4. Wiederherstellung Gemeindeschuppen, Sachstand
5. Haushaltsvollzug 2020 und Beratung, Anmeldung Haushaltsmittel 2021
6. Restarbeiten Vorplatz altes Feuerwehrhaus, Grünflächen
7. Kenntnisnahme Sitzungsprotokoll
8. Verschiedenes

Peter Gantner, Ortsvorsteher

AUS BOLL



Ortsvorsteherin: Meta Staudt

Sprechzeiten: Di. 17.00 – 19.00 Uhr, Fr. 12.30 – 13.30 Uhr
oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 2296, E-Mail: boll@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 9.00-12.00 Uhr, Di. 14.30-17.00 Uhr, Fr. 9.00-12.30 Uhr

Fundsache

Es wurde ein **Huawei-Handy** abgegeben, das "In den Schwitzwiesen" gefunden wurde. Dieses Handy kann ab dem 15.6.2020 auf der Ortschaftsverwaltung abgeholt werden.

Ortschaftsverwaltung Boll

AUS SCHLATT



Ortsvorsteher: Jürgen Schuler

Sprechzeiten: Mo. 17.00 – 19.00 Uhr
Tel. 07477 480, E-Mail: schlatt@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.30 – 18.30 Uhr, Do. 8.30 – 11.00 Uhr

FC Killertal 04

Jugendfußball Killertal

Nachdem die letzten Lockerungen der Corona-Verordnung nun ein gemeinsames Training erlauben, trauten sich unsere F-Junioren am vergangenen Freitag zum ersten Probetraining wieder aufs Spielfeld. Ein hierfür ausgearbeitetes Hygienekonzept (welches u.a. strikte Abstandsregeln, erhöhte Hygienevorschriften, etc. vorschreibt) wurde ausgearbeitet und im Dialog mit der Gemeinde als tauglich erwiesen. Dieses Konzept ermöglicht es den Trainern und den jungen Ballakrobaten, wieder ihrem Hobby nachzugehen. Am Ende des Tages sah man verschwitzte Jugendspieler, zufriedene Trainer und am wichtigsten: strahlende Kinderaugen.

Fazit: Das erarbeitete Konzept ermöglicht einen Einstieg ins Jugendtraining. Wir hoffen, dass wir das Konzept schrittweise auf die anderen Jugendlichen ausweiten und wir so wieder ein wenig in Richtung Normalität gehen können. Ob und in welcher Form die einzelnen Jugendlichen von dieser Möglichkeit Gebrauch machen, obliegt der Verantwortung der jeweiligen Trainer. Sollte das Trainerteam sich gegen ein Training und das damit verbundene Restrisiko entscheiden, so habt bitte Nachsicht mit euren Coaches, die Gesundheit geht vor!

boso-Cup 2020

Was sich nun schon lange angekündigt hatte, wird nun leider wahr. Der boso-Cup in diesem Jahr musste leider abgesagt werden. Gerne hätten wir das Sportgelände Mühlacker wieder für ein Wochenende in den größten (Kinder-)Spielplatz des Killertals verwandelt. Die derzeitige Situation lässt uns aber trotz diverser Lockerungen in der Corona-Verordnung keinerlei Spielraum für eine solche Großveranstaltung. Ein besonderer Dank gilt in diesem Jahr wieder der Firma boso, welche uns auch im 17. Jahr als Namenspatron für unser Jugendturnier zur Seite stehen wollte. Ob und in welcher Form eine Ersatzveranstaltung im weiteren Jahresverlauf möglich ist, prüfen wir derzeit und halten euch auf dem Laufenden ...

AUS SICKINGEN



Ortsvorsteher: Siegbert Schetter

Sprechzeiten: Mi. 15.00 – 17.30 Uhr oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 7616, E-Mail: sickingen@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. 8.00 – 12.00 Uhr, Mi. 15.00 – 17.30 Uhr,
Do. 8.00 – 12.00 Uhr

Einladung zur Ortschaftsratsitzung

Am Montag, 8.6.2020, findet um 18.30 Uhr eine öffentliche Ortschaftsratsitzung statt, zu der ich die Bevölkerung herzlich einlade. **Treffpunkt ist 18.30 Uhr vor dem Rathaus.**

Die Tagesordnung sieht vor:

- TOP I: Ortsbegehung
Feuerwehr, Sonnenstraße, Buchenweg,
Valentinstraße, Dorfplatz und Friedhof
TOP II: Verschiedenes

Im Anschluss findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Siegbert Schetter, Ortsvorsteher

Neue Sprechzeiten des Ortsvorstehers

Die Ortschaftsverwaltung hat ab Dienstag, 9.6.2020 wieder zu den üblichen Öffnungszeiten geöffnet. Diese sind:

Dienstag und Donnerstag 8.00 – 12.00 Uhr
Mittwoch 15.00 – 17.30 Uhr

Die Sprechzeiten des Ortsvorstehers haben sich erweitert.

Diese sind zukünftig Mittwoch 15.00 – 17.30 Uhr (oder nach Vereinbarung).

Die Besucher werden darum gebeten einen Mundschutz zu tragen und sich an die allgemein gültigen Hygieneregeln zu halten.

Patrozinium in Sickingen

Am **Samstag, 13. Juni 2020**, ist der Tag des Heiligen Antonius. Deshalb feiern wir trotz Corona **um 18.30 Uhr** auf dem Schulhof in Sickingen unser Patrozinium mit einem Gottesdienst. Dazu lädt das Gemeindeteam alle recht herzlich ein. Für Sitzgelegenheiten ist gesorgt. Dabei werden wir natürlich die Abstandsregeln einhalten. Wie bei anderen Veranstaltungen im Freien wird das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes empfohlen, ist aber keine Pflicht. Der Gottesdienst findet bei Regen nicht statt. Wir freuen uns über Ihr Kommen!

Das Gemeindeteam Sickingen

AUS STEIN



Ortsvorsteher: Harald Kleindienst

Sprechzeiten: Mo. 18.00 – 19.30 Uhr
Tel. 07471 5565, E-Mail: stein@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.30 – 19.00 Uhr, Do. 8.00 – 12.30 Uhr

Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates

Am **Dienstag, 16.6.2020**, findet um **20.00 Uhr** im Feuerwehrhaus Stein eine öffentliche Sitzung statt.

Tagesordnung:

- TOP 1: Fragemöglichkeiten der Bürger
TOP 2: Bekanntmachungen
TOP 3: Verschiedenes
TOP 4: Fragemöglichkeiten der Bürger

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen!

Besucher der Sitzung werden darum gebeten einen Mundschutz zu tragen und sich an die allgemein gültigen Hygieneregeln zu halten!

Sperrung des Verkehrs

Aufgrund der Erschließungsarbeiten im Neubaugebiet Furth ist bis Ende des Jahres eine Sperrung von der Landstraße ab Hausnummer 27 bis zur Kreuzung Mühlackerstraße, sowie ab Panoramastraße 25 zum Übergang in die Landstraße vorgesehen. Der Verkehr wird umgeleitet. Wir bitten um Ihr Verständnis!

Ortschaftsverwaltung Stein

Pfarrgemeinde St. Markus

In St. Markus läuteten die Glocken an Pfingsten zur Messe

Endlich war es soweit, am Pfingstmontag läuteten die Glocken in Stein seit Monaten wieder zur hl. Messe. Zwar mit vorheriger Anmeldung, mit Abstand und einigen Sicherheitsvorschriften, trotz allem aber feierlich.

Vom Gemeindeteam wurden die Gottesdienstbesucher empfangen und auf verschiedene Vorsichtsmaßnahmen aufmerksam gemacht. Die zu belegenden Plätze waren mit einer einladenden brennenden Kerze markiert. Der gerade in Hechingen Urlaub machende Theologe Achim Buckenmaier, Professor an der päpstlichen Lateranuniversität in Rom zelebrierte die hl. Messe. In seiner Predigt ging Achim Buckenmaier auf Teile des Gabengebetes ein: „Wohin du gehst werde ich auch hingehen“.

Mit Pfarrer Knaus an der Orgel und der Kantorsängerin Irina Gulde war es am Pfingstmontag ein wunderschöner Abschluss des Pfingstfestes.



Turn- und Sportverein Stein e.V. 1923

Dank an die Helfer

In den letzten Wochen war das Vereinsleben stark eingeschränkt. Dennoch gab es freiwillige Helfer, die etwa bei Projekten wie Straßensanierung, Tennisplatz sowie das Gelände um und auf unserem Sportplatz, vollen Einsatz gezeigt haben. Dabei gilt vor allem ein großes Dankeschön an die Männer vom Greenkeeperteam. Ohne dieses freiwillige Engagement wäre ein Vereinsleben nicht denkbar. Dafür danken euch eure Vorstände Andi, Matze und Stefan!



AUS STETTEN



Ortsvorsteher: Otto Pflumm

Sprechzeiten: Di. 10.00 – 12.00 Uhr, Do. 16.00 – 18.00 Uhr
Tel. 07471 5560, E-Mail: stetten@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. 9.00 – 12.00 Uhr, Mi. 11.00 – 12.00 Uhr,
Do. 14.00 – 18.00 Uhr

Geänderter Redaktionsschluss

Aufgrund des Feiertags „Fronleichnam“ ist der Redaktionsschluss für den Stadtspiegel Nr. 24 auf **Montag, 8.6.2020, 16.00 Uhr**, vorverlegt. Der Stadtspiegel erscheint wie gewohnt am Freitag, 12.6.2020.

Ihre Ortschaftsverwaltung

Sammlung von Kühlgeräten, Bildschirmen und Fernsehgeräten

Am **Mittwoch, 17. Juni 2020**, findet die nächste Sammlung von Kühlgeräten, Bildschirmen und Fernsehgeräten statt. Abzuholende Geräte sind bis spätestens **Dienstag, 9. Juni 2020**, bei der **Ortschaftsverwaltung** oder bis **Mittwoch, 10. Juni 2020, direkt beim Landratsamt ZAK** (Kontaktaten ersichtlich auf Seite 11 im Abfallkalender) anzumelden.

Ihre Ortschaftsverwaltung

Urlaub der Ortschaftsverwaltung

Am **Mittwoch, 10.6.2020**, ist die Ortschaftsverwaltung urlaubsbedingt durch Frau Beck geschlossen. In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte an die Stadtverwaltung in Hechingen.

Ihre Ortschaftsverwaltung

Sitzung des Ortschaftsrats am 16. Juni 2020

Die nächste Sitzung des Ortschaftsrats findet am **Dienstag, 16. Juni 2020, um 19.30 Uhr** statt. Der Sitzungsort und die Tagesordnung werden im nächsten Stadtspiegel bekanntgegeben.

Otto Pflumm, Ortsvorsteher

Beschwerden aus der Bevölkerung

In letzter Zeit sind aus der Stettner Bevölkerung folgende Beschwerden eingegangen: Von verschiedenen Krautländern, vor allem auf dem Boller Wasen, wurde frisch gesetztes Gemüse entwendet. Im Gewand Hochweg wurde eine Wiese von unbefugten Personen abgemäht.

Ebenso häufen sich die Beschwerden über Müllablagerungen, vor allem im Bereich des Sportplatzes, beim Wasserreservoir Richtung Neuberg und im Reinetal.

Ich weise darauf hin, dass Müll in die davor vorgesehenen Abfallbehälter gehört oder wieder mitzunehmen ist; er sollte nicht unsere wunderschöne Landschaft verschandeln. Müll, der im Viehfutter landet, kann vom Vieh nicht verdaut werden; auf jeden Fall sollte verhindert werden, dass Tiere qualvoll verenden.

Otto Pflumm, Ortsvorsteher

Narrenzunft Hagaverschrecker e.V.

Neuigkeiten!

Aufgrund der Infektionsgefahr des Coronavirus dürfen nach momentanen Bestimmungen keine öffentlichen Feste und Feiern stattfinden. Leider betrifft dies auch **unser Brunnenfest** und **wird deshalb abgesagt**. Die Gesundheit geht vor!

Ebenso wissen wir noch nicht, wann wir unsere Jahreshauptversammlung nachholen können. Es liegt momentan nicht in unserer Hand. Da die Kasse aber ordnungsgemäß zum Vereinsjahres-

ende geprüft wurde, besteht für die Mitglieder die Möglichkeit, sich bei Rainer Daiker nach den Finanzen des Vereins zu erkundigen.

Sobald wir absehen können, wie es in unserem Vereinsleben weitergeht, werden wir uns natürlich wieder melden!

TSV Stetten 1912 e.V.

Abteilung Turnen

Seit **Donnerstag, 4.6.2020**, findet das **Fitnessstraining** mit Anja Weissenegger unter einem nach der Corona-Verordnung erstellten Trainings- und Hygienekonzepts wieder statt. Weitere Informationen erhalten Sie direkt vor Ort oder bei der Corona-Befragung des TSV Stetten, Katharina König, unter Tel. 0157 58850196.

AUS WEILHEIM



Ortsvorsteher: Gerd Eberwein

Sprechzeiten: Di. 18.00 – 19.00 Uhr, Do. 18.30 – 20.00 Uhr
Tel.: 0157 32358574, E-Mail: gerd.eberwein@gemeinderat-hechingen.de
Öffnungszeiten: Mo. und Do. 16.00 – 18.30 Uhr
Tel. 07471 5580, E-Mail: weilheim@hechingen.info

Geänderter Redaktionsschluss wegen Feiertag

Nächste Woche ist wieder Feiertag. Deshalb ist Redaktionsschluss schon am **Montag, 8.6.2020, um 16.00 Uhr**.

Verpachtung von einem gemeindeeigenen Grundstück

Am **Dienstag, 16.6.2020**, findet um **18.30 Uhr** auf dem Rathaus Weilheim die Neuverpachtung von einem zurückgefallenen Allmend statt.

Allmend von Beck, Magdalena:

Gewann „Vordere Viehweide“, Gemarkung Weilheim, Flurst. Nr. 1388 tlw., Teil Nr. 29, Messgeh.: 42 Ar.

Das zu verpachtende Flurstück wird vorrangig an haupt- und nebenberufliche Landwirte verpachtet und zwar unter der Berücksichtigung der vorhandenen Lageschwerpunkte ihrer weiteren Wirtschaftsflächen.

Die Verpachtung erfolgt ausschließlich an Weilheimer Landwirte. Interessenten sind hierzu eingeladen.

Gerd Eberwein, Ortsvorsteher

KIRCHLICHE NACHRICHTEN



Römisch-katholische Kirchengemeinde Hechingen



St. Luzius

Kontakt: Pfarrbüro, Tel. 07471 9363-33, Fax -34

Kirchplatz 6 • 72379 Hechingen • info@kath-hechingen.de

Öffnungszeiten:

Mo., Mi. + Fr. 9.00 – 12.00 Uhr

Mo. + Do. 14.30 – 17.00 Uhr

Weitere Infos unter: www.sse-luzius.de

Dreifaltigkeitssonntag/Joh 3, 16-18

Samstag, 6. Juni - hl. Norbert von Xanten

18.30 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier - Anmeldung erforderlich.

Sonntag, 7. Juni

10.30 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier - Anmeldung erforderlich.
16.00 Uhr Maria Zell: Abendlob - am Titelfest - Anmeldung erforderlich.

Mittwoch, 10. Juni

19.00 Uhr Stetten: Vesper - am Vorabend zur Einstimmung auf Fronleichnam - Anmeldung erforderlich.

Donnerstag, 11. Juni - Hochfest des Leibes und Blutes Christi - Fronleichnam

10.30 Uhr Stetten: Eucharistiefeier - im Klostergarten - Anmeldung erforderlich.

11. Sonntag i.J./Mt 9, 36-10, 8

Samstag, 13. Juni - hl. Antonius von Padua

18.30 Uhr Sickingen: Eucharistiefeier - Festgottesdienst zum Patronatstag auf dem Schulhof - Anmeldung erforderlich.

18.30 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier für Pfr. Kolbe, Annagret Heine, Pfr. Knittel und Pfr. Seeger - Anmeldung erforderlich.

Sonntag, 14. Juni

10.00 Uhr Beuren: Ökumenischer Gottesdienst im Grünen - Anmeldung erforderlich.

10.30 Uhr Stein: Wortgottesfeier - Anmeldung erforderlich.

10.30 Uhr St. Jakobus: Eucharistiefeier - Anmeldung erforderlich.

Anmeldungen zu den Gottesdiensten

Seit zwei Wochen finden in unserer Kirchengemeinde am Wochenende wieder Gottesdienste in St. Jakobus statt. Wir möchten die Kirchengemeinde nochmal auf folgende Dinge aufmerksam machen: **Bitte melden Sie sich bis spätestens Freitagabend um 16.00 Uhr zu allen Gottesdiensten in der Kirchengemeinde an.** Dies gilt auch für Messen in den Ortschaften. Wir können nur eine begrenzte Anzahl von Kirchenbesuchern zulassen. Eine Anmeldung ist telefonisch unter 07471 936333 und per E-Mail an: info@kath-hechingen.de möglich. Außerdem empfehlen wir Ihnen beim Betreten und Verlassen der Kirche einen Mundschutz zu tragen. Achten Sie bitte auch auf die einzuhaltenden Abstände von 1,50 m. Wer etwas zur Kollekte beitragen möchte, kann dies beim Betreten der Kirche am Eingang tun. Die Kollekten-Körbe werden dann von den Ministranten bei der Gabenbereitung eingesammelt und zum Altar gebracht. Wir danken allen Kirchenbesuchern für ihr Verständnis.

Neues aus der Seelsorgeeinheit

Patrozinium in Sickingen

Am **Samstag, 13. Juni 2020**, ist der Tag des heiligen Antonius. Deshalb feiern wir trotz Corona um 18.30 Uhr auf dem Schulhof in Sickingen unser Patrozinium mit einem Gottesdienst. Dazu lädt das Gemeindeteam alle recht herzlich ein. Für Sitzgelegenheiten ist gesorgt. Dabei werden wir natürlich die Abstandsregeln einhalten. Wie bei anderen Veranstaltungen im Freien wird das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes empfohlen, ist aber keine Pflicht.

Der Gottesdienst findet bei Regen nicht statt. Wir freuen uns über Ihr Kommen!

Das Gemeindeteam Sickingen

Wieder Gottesdienste mit den Weißen Vätern

Ab Samstag werden die Patres der Afrikamissionare (Weiße Väter) wieder einen öffentlichen Gottesdienst in Hechingen feiern. Allerdings werden diese nicht wie bisher in St. Luzen und in der Kapelle des ehemaligen Krankenhauses stattfinden können. Daher werden die Weißen Väter künftig samstags die Vorabendsmesse um 18.30 Uhr in St. Jakobus feiern. Auch zu diesem Gottesdienst ist eine Anmeldung im Pfarrbüro telefonisch (07471 9363-33), per E-Mail (info@kath-hechingen.de) oder online auf der Homepage (www.sse-luzius.de/gd) notwendig.

Das Pfarrbüro ist vom 8. bis 13.6. geschlossen!

Der Sonntag der Unbegreiflichkeit Gottes

Eine Woche nach Pfingsten feiern wir den Dreifaltigkeitssonntag. Es ist kein Fest, das - wie die meisten anderen - biografische Momente des Lebens Jesu zum Thema hat, sondern ein völlig „theoretisches“ Fest ist, das das Bekenntnis zu einem Gott in drei Personen bedenkt. 3 = 1? Diese Rechnung soll aufgehen? Wie kann einer drei sein: Vater, Sohn und Geist? Natürlich sperrt

sich das dem menschlichen Verstand. Wohl ist es auch weniger eine exakte „Erklärung“ Gottes als vielmehr ein Bekenntnis dazu, dass Gottes Geheimnis größer ist als wir sind und größer als wir jemals denken können. Denn: Könnten wir Gottes tatsächlich begreifen und gedanklich erfassen, wäre er kleiner als wir und damit schlichtweg nicht Gott. Deswegen versuchen sich Menschen seit jeher auf anderen Wegen dem Geheimnis Gottes anzunähern: feiernd und betend.

Einen guten Dreifaltigkeitssonntag wünscht Ihnen
Ihr Michael Knaus



Evangelische Kirchengemeinde Hechingen

Hechingen, Stein, Weilheim, Bechtoldsweiler, Beuren
Boll, Schlatt, Jungingen, Sickingen, Stetten

Kontakt: Gemeindebüro, Tel. 07471 6664, Fax: 07471 13732

Heiligkreuzstraße 11, 72379 Hechingen
gemeindebuero@ev-kirche-hechingen.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 7.30 - 12.30 Uhr, Mi., Fr. 14.00 - 17.00 Uhr

Weitere Infos unter www.ev-kirche-hechingen.de

Freitag, 5. Juni

19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft in der Johanneskirche

Sonntag, 7. Juni

10.00 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche (Pfarrer Würth)

Freitag, 12. Juni

19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft in der Johanneskirche

Sonntag, 14. Juni

10.00 Uhr ökum. Gottesdienst im Grünen auf dem Sportplatz in Beuren (Pfarrer Würth/Diakon Dr. Schäfer)

10.00 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche (Pfarrer Jungbauer)

An - ge - dacht

Liebe Mitchristen,

im Wochenspruch für die vor uns liegende Woche werden wir in himmlische Sphären entführt: „Heilig, heilig, heilig ist der Herr Zebaoth, alle Lande sind seiner Ehre voll.“ (Jesaja 6,3)

Die Seraphen, diese eigenartigen Mischwesen, singen diesen Lobgesang im Jerusalemer Tempel. Der Prophet Jesaja vernimmt diesen Gesang und ist ganz und gar eingenommen und gleichzeitig überfordert.

Heilig ist der Herr. Gott, sofern man an ihn glaubt, er soll heilig sein. Das ist zwar kaum zu verstehen. Vielmehr ist es zu glauben und zu erfahren. Aber was soll dann dieser Nachsatz „aller Lande sind seiner Ehre voll“? Wo ist denn auf Erden die Ehre Gottes zu finden? Sie soll ja überall sein: in der kleinsten Hütte, im größten Palast, auf der schnellen Autobahn genauso wie im Netz der modernen Kommunikation - „aller Lande sind seiner Ehre voll.“ Das ist doch sehr zu bezweifeln. Die Ehre Gottes wird kaum beachtet. Ob wir auf Monate der Corona-Pandemie zurückblicken oder an brutale Verbrechen an Kindern und Frauen, an Dunkelhätungen, an Zivilisten in Bürgerkriegen, ob wir an das Gemeine und Grausame im Internet denken - die Lande sind erfüllt von Angst, Schrecken und einer tödlichen Gleichgültigkeit. Der Glaube ist da keine Vertröstung auf ein besseres Jenseits. Die Glaubenslieder wie die des Jesaja sind Protestlieder gegen alles, was herrschen und uns beherrschen will. Ob Gier oder Marktgesetze, ob Süchte oder Konsumzwang - wir können uns befreien lassen. Der Glaube befreit uns zuerst von den Mächten, die diese Welt erfüllen und die Menschen im Griff haben. Vor den 10 Grundregeln des Lebens, den 10 Geboten, stellt sich Gott vor als ein „Gott, der ich dich aus Ägyptenland befreit habe“. (2. Mose 20,2)

Gegen die Mächte und Tyrannen dieser Welt singen, hoffen und bekennen wir: „Aller Lande sind seiner Ehre voll.“ Und wir wis-



sen dabei, dass die Ehre Gottes immer auch mit der Würde des Menschen zu tun hat. Nehmen wir diese Sehnsucht in uns wahr und lassen uns zur Ehre Gottes rufen, die auch immer die Befreiung des Menschen im Blick hat.

Ich wünsche es uns,
dass uns die Anbetungslieder der Bibel
vor der Anbetung von Götzen
wie Macht, Sucht und Geiz bewahren.

Ich wünsche Ihnen
eine gute und behütete Woche!

Ihr Pfarrer Herbert Würth

Anmeldung zum Konfirmandenunterricht und zur Konfirmation 2021

Jugendliche, die derzeit die 7. Klasse besuchen, können sich zum Konfirmandenunterricht 2020/21 anmelden.

Die Anmeldung findet am **Dienstag, 23. Juni 2020**, in der **Johanneskirche zu Hechingen** statt. Auch nicht getaufte Jugendliche sind herzlich eingeladen.

Der Anmeldeabend mit nur einem Elternteil beginnt um 19.30 Uhr.

Die Konfirmationstermine sind voraussichtlich am **25. April 2021 (West)**, **2. Mai 2021 (Mitte)** und am **9. Mai 2021 (Nord)**.



Neuapostolische Kirche Hechingen

Kontakt: Gemeindevorsteher Andreas Kauth,
Tel. 07473 953 283, www.nak-albstadt.de

Sonntag, 7. Juni

9.30 Uhr Gottesdienst

Ab Sonntag, 7. Juni 2020, finden sonntäglich wieder Präsenzgottesdienste statt. Dies geschieht in Übereinstimmung mit den Hygienevorschriften des Landes Baden-Württemberg. Die sonntäglichen Videogottesdienste werden fortgesetzt.

Freie Christliche Versammlung Hechingen

Kontakt: FCV Hechingen, Stutenhofstr. 19/1,
72379 Hechingen, Tel. 07471 621510, www.fcv-hechingen.de

Sonntag, 7. Juni

Am Sonntag, 7.6.2020, findet wieder ein Gottesdienst in der Stutenhofstr. 19/1 statt. Wegen begrenzter Teilnehmerzahl bitte vorher auf unserer Homepage anmelden!

Gospel Forum Zollernalb

Kontakt: Gemeindeleitung: Rolf Kästle
Mobil-Nr. 0179 4347484
E-Mail: rolfkaestle@googlemail.com
Internet: www.gospelforumzollernalb.de

Sonntag, 7. Juni

10.00 Uhr Gottesdienst in der Villa Eugenia im unteren Konferenzraum! Bei schönem Wetter, draußen auf der Terrasse! Wir laden herzlich dazu ein! Natürlich werden wir all die festgelegten Verordnungen bez. von Corona einhalten. Wir bitten alle, auf die aktuellen Nachrichten zu achten und sich auf der Homepage des Gospel Forums Zollernalb zu informieren! Herzlichen Dank!

Denn einen anderen Grund kann niemand legen als den, der gelegt ist: Jesus Christus. (1. Kor. 3,11)

Es ist gut, wenn man sich immer wieder bewusst macht, auf welchem Grund man steht! Ist heute Jesus mein Grund auf dem ich stehe? Ist er in dieser Situation mein Halt? Wenn nicht, er möchte es gerne werden.

Jehovas Zeugen, Versammlung Hechingen

Kontakt: Königreichssaal, Tel. 07473 8466, In Schlattwiesen 13,
72116 Mössingen - Versammlungszeiten:
Mittwoch, 19.00 - 20.45 Uhr, Samstag, 18.00 - 19.45 Uhr

Samstag, 6. Juni, und Mittwoch 10. Juni

Aufgrund der aktuellen Lage finden bis auf Weiteres keine Gottesdienste mehr in unseren Kirchengebäuden statt.

Interaktive Gottesdienste stehen auf der Website JW.ORG zur Verfügung.

Informationen



Hillus Herzdropsa verschoben

Der Auftritt von Hillus Herzdropsa, am Samstag, 13. Juni 2020, im evangelischen Gemeindehaus, wird, aus bekannten Gründen, verschoben.

Als neuer Termin ist vorgesehen: Sonntag, 30. August 2020. Der Beginn der Veranstaltung wird noch bekanntgegeben. Das evangelische Gemeindehaus in der Schlossackerstraße 88 wird weiterhin Veranstaltungsort bleiben.

Die erworbenen Eintrittskarten behalten ihre Gültigkeit. Wer aber seine Karten zurückgeben möchte, wendet sich an Brigitte und Manfred Steger, Tel. 07471 6751.



Wassonstnochinteressiert

Aus dem Verlag

Die Rente kommt - was nun?

5 Tipps für den Schritt in den Ruhestand

Wer sich schon früh Gedanken darüber macht, was er in seinem letzten Lebensdrittel machen möchte, der tut sich mit dem Ausstieg aus dem Berufsleben leichter.

1. Klären:

Bin ich wirklich schon bereit, mein Arbeitsleben zurückzulassen und mir eine ganz neue Lebensperspektive aufzubauen?

2. Prüfen:

Wie sieht meine wirtschaftliche Grundlage aus? Altersrente, Betriebsrente, eventuell Privatrente, sonstiges Vermögen. Auf dieser Basis entscheidet sich, was in Zukunft überhaupt möglich ist.

3. Überlegen:

Es steht nun sehr viel Zeit und Raum zur Verfügung, alte Strukturen sind hinfällig, neue noch nicht entwickelt. Die Grundsatzfrage „Wo will ich hin?“ sollte beantwortet werden.

4. Aufräumen:

Was im Arbeitsleben noch wichtig war, erscheint nun eher unwichtig. Es heißt also Ballast abwerfen, sich von Dingen trennen, die nun überflüssig geworden sind.

5. Umgewöhnen:

Durch die neue Situation ergeben sich auch neue Perspektiven in der Partnerschaft. Nun heißt es behutsam und rücksichtsvoll miteinander umgehen, bis sich beide an die neuen Strukturen gewöhnt haben.

Und dann?

Einen schönen Ruhestand!

Quelle: Kaffee oder Tee, Mo. - Fr., 16.05 - 18.00 Uhr, im SWR